

ELŐFIZETÉS

HELYREN:

Egy évre 24 korona.
Egy hónapra 2 korona.

VIDÉKEN:

Egy évre 28 korona.
Egy hónapra 2 k. 40 f.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült
vasutak palotájában.
TELEFON-SZÁM: 357.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Részvény-
Társaság.

József főherceg-ut 22. sz.
TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1916.

Főszerkesztő
Stauber József.

Kedd, június 20.

A Stochodnál fért nyertünk.

Budapest, június 19. (Hivatalos.)

A főhadiszállás jelenti:

Orosz hadszíntér:

ruszki Bukovinában és Keletgali-
ciában nem volt nevezetesebb ese-
mény. Luposnótól északkeletre
az ellenség nagy túlerővel tá-
madta állásainkat. A bevált ka-
posvári negyvenegyedik gya-
logezred kitűnő tűzértségi támo-
gatás mellett tartalékok igény-
bevétele nélkül verte vissza a
kilenc rajvonal mélységben tá-
madó rohamoszlopokat. Az el-
lenség súlyos veszteségeket
sz szenvedett. Egy ezen a vidéken éj-
szaka megkísérelt támadás is meg-
hiusult. Gorobhownál és Takacynál
erős orosz ellentámadást vertünk
vissza. A Stochod felső folyásá-
nál térs nyertünk.

Olasz hadszíntér:

Tegnap este az olaszok a tenger
és a Monte dei sei Busi közti hadál-
lásaink ellen újra igen heves tüzelést
indítottak. Ellenségnek egy előretöré-
si kísérletét Selsnél azonnal meg-
hiusították. A dobordói ténsek északi
szakaszán élénk aknavető, és kézi-
gránát harcok fejlődtek ki. A Dolo-
mit harcvonalon ellenségnek egy éj-
szakai támadása hiúsult meg. Butre-
dónál a Lrenta és Astica közti har-
vonalon csapataink újra az olaszok
számos előretöréseit verték vissza; a
többi közt egy erős támadást a Monte
Meletától északra. A Busibellótól
délre elfoglaltak a legköze-
lebbi hegyházt. Az ellenség há-
rom ellentámadása meghiúsult. Ezen
harceknak több mint hétszáz
olaszt, köztük huszonöt tisztet
fogtunk el, hét gépfegyvert és
egy aknavetőt zsákmányoltunk.

Délkeleti hadszíntér:

A Wojusa alsó folyásánál az
utóbbi napokban tűzértségi harc folyt.
Höfer altábornagy, a vezérkari fő-
nök helyettese. (Miniszterelnökség saj-
tószerzője.)

Lucknál kedvező harcban
állnak a német csapatok.Berlin, június 19. (Hivatalos.) A
nagy főhadiszállás jelenti:

Nyugati hadszíntér:

A belga-francia határtól délre egé-
szén a Sommeig tovább tartott az
élénk harci tevékenység. A franciák
kézigránát támadását Chavannenál
(Vaillytól keletre) visszavertük. A né-
metek egy robbantása a Latille-Morte
magaslaton (Argonnokban) jó ered-
ményteljességgel járt. A Maas területen csak
este felé élénkült meg észrevehetően
a tüzharc, amely éjjel a Mort-Hou-
meon és attól nyugatra, valamint a
Thiamout erdő arcvonalszakaszon
egészen Vaux erdőig nagy heves-
séggel fokozódott. Utólag jelentik, hogy
június 18-án éjjel a Thiamout
erdőben visszavertük az ellen-
ség előretörését és további tá-
madási kísérleteit tegnap tá-
zúnkkel meghiúsították. A két
utolsó nap harcaiban itt kerekén egy-
száz franciát fogtunk el. Az ellenség
többszöri éjszakai támadási kísérletét
a Fumin erdőben kézigránátárharcban
mindannyiszor könnyű szerrel visz-
szavertük. Lensnél és Arrastól észak-
ra légharc után egy-egy angol kété-
delű zuhant le, bennülők mindketten
meghaltak. Az Argonnoktól nyugatra
lelőttünk egy francia repülőgépet.
Egy német repülőgépra meg támadta
Baccarat és Raon l'Étape vasuti ál-
lomások és hadigyárak építményeit.

Keleti hadszíntér:

Az arcvonal északi részén nem
volt lényeges esemény. A katonai
szállítmányokkal telt Lianowice—lu-
nimieci vasuti vonalra számos bom-
bát dobáltak. Linsingen táboruk had-
sereg-osoportjánál a Styr mel-
lett, Kolkitól nyugatra és a Stochod-
nál, a Kovel—rownoi vasut vidéken
orosz támadásokat, részben eredmé-
nyes ellentámadásokkal visszavertük.
Lucktól északnyugatra csapa-
taink ránk néző kedvező harc-
ban állnak. A legyek és a
zsákmány mennyisége növeked-
tek. Lucktól délnyugatra oroszok
Goroonow irányában támadnak. Bot-
mer grófi tábornok hadseregénél a
helyzet változatlan.

Balkán hadszíntér:

Semmi új. Legfelsőbb had-
vezetőség. (Miniszterelnökség saj-
tószerzője.)

A rejtett jövedelmek

Arad, június 19.

Béke idején, az állam normális
pénzszükségletei mellett, fölzudulást
idéznettek volna elő azok a szavak,
amelyeket Teleszky pénzügyminiszter
a főrendiház mai ülésén mondott. Ma
természetesen mindent más szemmel,
más alapon kell nézni és ítélni. Ve-
gyük csak a pénzügyminiszter sza-
vait e szerint fontolóra.

I. Jövedelem-kutatás. A pénzügy-
miniszter — ezt jelentette be min-
denek előtt — hivatalt létesít a rejtett
jövedelmek felkutatására. Mondjuk
magyarul: adó-detektíveket szervez-
nek. Hogy ez sok és részben bizo-
nyára indokolatlan zaklatást fog
maga után vonni, az kétségtelen. De
a kis és nagy szenvedések, amelye-
ket ezzel okoznak, még mindig el-
enyészők azok mellett, amelyet a
hadbavonultaknak kellett és kell
elviselniük. A kit pedig érde-
metlenül ér ez a vexatura, az
viselje el azért, hogy ne kerülhesse
el, akit méltán megillet. Ne telejtsük
el, hogy ep ott, ahol a legkönnyebb
és a legbővebb módja volt a háboru-
ban a jövedelem-szerzésnek, ott a leg-
nagyobb a hajlandóság arra, hogy a
jövedelmet az adó elől elrejtse. Olyan
hangok hallatszanak már most: azért
dolgoztam, hogy a keresetemet felét az
adónak adjam? Holott ép ezek, ha
nincsen háboru, ennek a jövedelemnek
azt a felét se keresték volna meg, ami
nekik megmaradna, ha a másik felét
csakugyan adóba fizetnék. Mihelyt
egyszer azzal a kényszerrel számolnak,
hogy az államnak a háboru terheinek
fedezésére nagyobb jövedelmekről kell
gondoskodni, akkor tényleg nem lehet
a nagy jövedelmek jó érzésére bizni,
hogy keresetüknek milyen hányadát
hajlandók a megállapított adókules
alá bocsátani. Jobb lenne, ha az adó-
detektívekre nem lenne szükség és
még mindig szükséges annak han-
goztatása, hogy az új intézmény ne
lépje túl azokat a kereteket, a med-
dig a működésének ki kell terjednie.
De ha nem találunk módot azok igaz-
ságos és jog szerinti megadóztatá-
sára, a kiknél nincsen meg az adó-
kivetésnek könnyen megállapítható
bazisa, — akkor az új adók kétsze-
resen sújtsák azokat, a kiknek szá-
madásaiba és könyveibe a tinánc be-
tekinthet. Még világosabban szólva:
ha a hadseregszállító és a konjunk-
turális nyereségek élvezője kibújhat
az adózás kötelezettsége alól, ak-

Kor jobban éri az adó azokat, akik a háboru alatt is rendes foglalkozásuk, megszokott üzömük és jobbára régi jövedelmek keretei között voltak. Drakói eszköz és az adók, amelyek alá a rejtett jövedelmeket cibálják, tényleg súlyosak; de újra csak azt kell mondani, hogy a front-ra menni még rosszabb volt, a katonai szolgálat dezertorait még súlyosabban büntették, mint azokat, akik jövedelmük kisebb, vagy nagyobb részét a háborus adók elől megakarták szöktetni.

II. *A műtárgyak megadóztatása.* Anukulturálisnak mondta Andrassy Gyula a műtárgyak megadóztatását, a mivel szemben a pénzügyminiszter megmaradt amellett, hogy a műtárgyak beszerzése luxus és arra eifer az adó. Az igazság, a háborus igazság itt is a pénzügyminiszterhez jár közelebb. Ha már az államnak pénz kell, inkább adózzák meg az antik

képek és modern szobrok vásárlóit, mint a szegény embernek szükségleteit. A művészetnek nem kell ettől sokat tartani. Vajjon azt, akiben megvan a művásárlás nemes erénye és a kinek módja van ezt gyakorolni, ettől az tartaná vissza, hogy ezért adót is kell fizetnie? Ez nem nihető. És mondjuk ki azt is: inkább maradjon egy pár jobb, vagy rosszabb képpel több megvétetienul, mintsem hogy az államnak kevesebb maradjon a háboru rokkantjainak ellátására.

... Mindezek, elismerjük, háboru előtt igen rideg és igen barbár dolgok lettek volna. Miután azonban háboru van és annak következményeivel számolni kell, nem ringathatjuk vissza magunkat a régi morálokba, hanem azt kell tenni, amit a háboru parancsolt és még sokáig, a háboru után való időkben is parancsolni fog.

Miniszteri tanácsos a vádlottak padján.

(Az Emke szennyese.)

Sajat tudósítónak telefonjelentése.

Budapest, június 19.

A budapesti büntető törvényszék Csáder illetéktáblai bíró elnöklésével elkezdte tárgyalni az Emke fővárosi választmányának ismert bűnperét a közönség nagy érdeklődése mellett. Csalás büntette, továbbá az Emke fővárosi választmányának kárára elkövetett hűtlen kezelés büntette miatt vádolva vannak:

1. Andreics János, a magyar királyi állami szénbányák nyugalmazott igazgatója, címzetes miniszteri tanácsos, az Emke fővárosi választmányának ügyvezető elnöke.

Gallovich Jenő, a Dólmagyarországi Közművelődési Egyesület szegedi központjának alelnök-főtájkára, az Emke fővárosi választmányának volt igazgatója, hűtlen kezelés büntetével mint bűnrészes.

Ifj. dr. Szántó Aladár ügyvéd, az Emke fővárosi választmányának ideiglenes alkalmazottja, a sikkasztás büntetével.

A vádirat szányle oldalán ismerteti a bűnpert. E szerint az Emke fővárosi választmány 1914. augusztus hónapjában szerződést kötött a Vöröskereszttel. A választmány arra vállalkozott, hogy levéldíszító bélyegzet és számolócsdulát fog terjesztani és ennek az akciónak jövedelméből az elszámolás kötelezettsége mellett 50%-ot ad a Vöröskeresztnak. A jövedelem másik fele a költségek levonása után az Emke választmányát illeti meg. A vádirat szerint a Vöröskereszt vezetőségét formálisan tévedésbe ejtette a vádlottak egy része, hogy maguknak és az Emke fővárosi választmányának jogtalan vagyoni hasznát biztosítsanak. A bélyegekre beérkezett összegeket félrevezetésre alkalmas módon vezették be a könyvekbe és így megtévesztették a Vöröskeresztet, hogy ne kelljen javára elszámolniok. Ettől a két akciónól függetlenül átvették a Vöröskereszt céljaira érkezett természetbeni adományokat, sőt számos esetben a Vöröskereszt tagsági díjait is, amelyekből csak 50 százalékot juttattak az egyesületnek. Azonkívül hirdetőt gyűjtöttek a számoló lapok hátsó oldalára és az ebből betolyt jövedelemről mitsem szóltak a Vöröskeresztnak. Az Emke vá-

lasztmánya a Vöröskereszt-egyesület papirosán levelezett. Amikor első ízben kérte az Emke budapesti választmánya ezt a kedvezményt Josipovich Géza elzárkózott a kérelem teljesítése elől és kijelentette, hogy a választmány ehhez nincs joga. A választmány elnökének megbízásából Antal Nándor járt a Vöröskereszt igazgatóságánál és elmondotta, hogy a bélyegkesztő akciót csakis a választmány fiókjaiban alkalmazott egyének közreműködésével bonyolítja le. Kézrel közölte a Vöröskereszt megbízó leveleit, melyekkel Antal Nándor úgy ért vissza, hogy ügynőknek adatait, akik így a maguk javára is működtek.

A királyi biztosi pecsét is szerepelt a megbízó leveleken. Erre vonatkozólag Josipovich Géza azt vallotta, hogy valaki a pecsétet kiuopta a szekrényből, a pecsét két-három napig hiányzott, azután pedig visszakerült a szekrénybe.

A Vöröskereszt sérelmesnek tartja azt is, hogy az akciók kiméletlenül és tapintatlanul folytak le, mert zaklatták a közönséget. Kifogásolja, hogy másféle akciókat is indítottak, így például plaketteket akartak terjesztani, s az ezt ajánló körlevelekre szintén rányomták a királyi biztosi pecsétjét. Megállapítja a vádirat, hogy megállapodás-ellenes bélyegzet és számolólapok kerültek forgalomba, amivel ártottak a Vöröskereszt tekintélyének, amit abból is konstatáltak, hogy a leveleket felbontatlanul küldték vissza. Voltak olyanok is, akik a bélyegeket egyszerűen a postaszekrénybe dobták.

Elmondja a vádirat, hogy a Vöröskereszt megunva a sok keletlenességet, 1915. évi február 19-én a rendőrség beavatkozását kérte, hogy a fondorlatta kicsatt ajánlólevelek visszakérüljenek hozzá. 1915. január 15-én Antal Nándor memorandumot intézett Sándor József udvari tanácsoshoz, az Emke közönségi központjának alelnökéhez és ebben Andreics János elnök működését kritizálja. „Az elnök — mondja a memorandum — alapszabályszerű választmányi határozat hiányában az égbekiáltó szabálytalanságok egész sorozatát követte el a nem takarékos gazdálkodásával sok ezer koronát vont el az Emke vagyonából.” Sándor József 1915. november 9-én Andreics János, Antal Nándor és ismeretlen tettesek ellen terjedelmes följelentést adott be, amely-

ben nagyrészt megismétli az Antal Nándor memorandumában foglaltakat. A pör folyamán Andreics János is följelentette Antal Nándort. Az ügyész, akit egyenesen ennek az ügynek tanulmányozására rendeltek ki, Benyegyi dr. miskolci királyi ügyész.

Csáder táblabíró elnök pontban 9 órakor nyitja meg a tárgyalást. Az első, akit kihallgatnak, Andreics János nyugalmazott miniszteri tanácsos.

— A vád — mondja az elnök — az, hogy hamis cím alatt jegyeztek be összegeket bélyegekért és számolólapokért, s N. N. jelzéssel vezettek be olyan adományokat, amelyeknek meg volt a pontos címük s amelyeket nem a választmánynak, hanem a Vörös keresztnek küldtek.

Andreics azzal védekezik, hogy ő négy elszámolást csinált, mert nem volt megelégedve. Panaszkodik, hogy a hivatalnokok folyton változtak.

— Hogy állapotok meg a Vörös keresztrel? kérdezte az elnök.

Andreics tagadja az N. N. cím alatt bevezetett adományokat. O egyébként általában nem tud a pénzkezelésről, mert ehhez nem ért. Az elnök megkérdezte, hogy miért volt a kapu alatt az Emke tábláján egy vöröskereszt jelzés, amely még a postásokat is megtévesztette, mert odahozták a Vöröskeresztnak szánt pénzt, Andreics „folytonosan azzal védekezik, hogy semmiről sem tud.

— Hogy lehet az, — kérdezi az elnök — hiszen önnek tudatában kellett lennie, egy tiszteltetbeli állás erkölcsi felelősségével!

Andreics arra hivatkozik, hogy családjában és rokonsága körében annyi gyászest történt, hogy lelkileg nagyon megviselte és így nem törődött részletkérdésekkel. Jóhiszeműségét az is igazolja, hogy egymásután tett följelentés: a kezelés ellen, sőt a vezetés ellen is. Sándor József ellen is beadott följelentést, amely két kötetet tesz ki.

Ezek után kifejtette Andreics, hogy nem tudott arról, mintha adományok érkeztek volna a Vörös Kereszt részére s ezeket legfeljebb tévedésből vehették át, amint tévedésből omezték azt az Emke budapesti címére. Rutkán tartózkodott az egyesület helyiségében s ezért ilyesmire nem figyelhetett. Egyszer észrevette, hogy a betézetési nyugtán az ő neve hamisítva van. Nagy lármát csapott, mire Gallovich kivette a nyugtát kezéből és széttepte. Több ügy miatt a legszélsőbbekig felháborodva néha hetegik nem kereste fel az egyesület helyiségét.

A többi vádpontra nézve Gallovichra háritja a bűnt. Gallovich, illetve Gallovichné haterer koronát kaptak azért, mert Gallovich lakasan volt négy hónapig az Emke hivatalos helyisége. Ezt a követelést azonban ő is jogosnak ismerte el.

A kiadási és bevételi tételeket Gallovich vezette be a könyvekbe, a főszamadás Antal és Gallovich közös sikkasztási manővere volt. Arról nem tud, hogy Gallovich haterer koronás kölcsönt adott át a Demkének. Ami azt a vádpontot illeti, hogy vejét, Toldy drt nevezettette ki 1200 korona fizetéssel és külön kétszáz korona honoráriummal kollegiumi orvosnak, noha erre semmi szükség nem volt, kijelenti, hogy az egész dologról nem tud semmit. Az egész jelölés tudta nélkül történt. Arra a vádpontra, hogy magániróasztalára az Emke pénztárából vett tárgyakat, kijelenti, hogy nem telet meg a valóságnak.

Zachariás Aladár alezredes hősi halála.

— A Hadik huszárok veszteségei. —

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, június 19.

Bőséges aratása a halálnak meddig tart? Mennyi család ajtaján kopogtat még a bánat és a szomorúság csontos keze irgalmatlanul? Ismét mélységes fájdalommal kell kegyetlen feladatunkat teljesíteni és hirt adni hősök haláláról. Arad város közönsége bizonyára a legösszintébb részvétellel fogadja a hirt, hogy Zachariás Aladár a 33. gyalogezred volt alezredese királyáért és hazájáért vívott harcokban az orosz földön áldosta fel életét, azért a szent céliért, hogy az ellenséget verje vissza a monarchia határáról.

A házi ezred tisztikara bőségesen ontja vért ebben a rettenetes háboruban. Ugy északon, mint délen nagy rendet vágott a halál sorakban. Zachariás alezredes is a házi ezred kötelékébe tartozott a legutóbbi időkig, amíg át nem vette egy ezred parancsnokságát. Hosszu éveken át volt század- majd zászlóaljparancsnok. Rendkívül népszerű tisztje volt az ezrednek, a polgári társadalomban is sok szimpatianak örvendett. Nagyváradról nősült, Puskás Mariskát vette feleségül. Az alezredes június 14-iken Bukovinában egyik rohamban ezrede élén rott az ellenségre. Fejlővést kapott és bajtársai a súlyos sebesült ezredparancsnokot a front mögötti mozgókórházba szállították, ahol még aznap délelőtt meghalt. Tisztaszolgája mellette volt és az hozta haza Aradra a lesújtó hírt gazdája hősi haláláról.

Egy sebesülten Bécsbe került huszártiszt levélben arról értesítette aradi telebbvalóit,

hogy az orosz offenzíva óta megindult kemény és dicsőségteljes küzdelemben a Hadik-huszárok is becsülettel és vitézen vették ki részüket. Az aradi huszárok Galiciában harcolnak lövöl lezállva a sok orosz tömegrohamot vertek vissza, alapos pusztítást végezve az ellenség sorai közt. Természetes, hogy a rettenthelen hősiességgel és halálmegvetéssel küzdő huszárok közt is aratott a halál angyala. Hír szerint a tisztek közül elesett: Bartalovics kapitány, géptölgvényosztály-parancsnok, Fries kapitány, Vasarhelyi László főhadnagy, Wünsch Oszkar főhadnagy és Menyhárt András zászlós. Súlyosan megsebesültek: Schmiedt alezredes, Christian honvéd zászlós, Menyhárt Zsigmond zászlós; könnyen megsebesültek: Czárán Viktor zászlós, Zalan Tamás főhadnagy; Pauer kapitány eltűnt. Az ezredhez eddig még hivatalos híradás nem érkezett s így a hír megerősítésre szorult. Csermák Agoston aradi szállótulajdonos tegnap egy sajlártól levelet kapott, a melynek zavaros tartalmából arra lehetett következtetni, hogy fia, Csermák Gasztron, a 3. huszárezred zászlósa elesett. Ma azonban a harcterről hazakerkezett egy huszár, aki elmondta, hogy Csermák zászlós csak könnyebben sebesült meg. Belgradban, egy ottani hadi kórházban, a harcterről szerzett betegsége következtében elhunyt Szabó Sándor, a gyulai 2. hódvezérezred tartalékos főhadnagya. Ugyanott temették el katonai pompával. Halálát özvegye és két gyermeke siratja.

„Ceres” vonatok akadálytalan közlekedése

(Az orosz betörés hatástalan Romániában.)

Az Aradi Közlöny tudósítójától.

Arad, június 19.

„Aradi Közlöny” már többször foglalkozott az oroszok marmornicai betörésével, amelyről most újabb Leederer Leo a „Vossische Zeitung” tudósítója közöl érdekes részleteket.

A wolhyniai orosz offenzíva részleteit — a tudósító szerint — az entente-barát román sajtó mindenféle képen terjeszteni igyekezett. Gyűléseket, utcai tüntetéseket rendeztek, amelyeknek vezetői erdélyi renegátok voltak, Lukácsiu, Goga és Mandrescu professzor. Mindezen demonstrációkat azért rendezték, hogy a hangulatot, mely a központi hatalmaknak kedvezett, az entente javára megváltoztassák. Mivel azonban a központi hatalmak a róluk terjesztett hazugságokat mindenkor megcáfolták, ma a román polgár nem engedi magát az utca politikusaiktól befolyásolni. Ehhez járult, hogy a szociáldemokrata párt, amely Romániának a háborúba való beavatkozása ellen állást foglalt, ellenintézkedéseket rendezett.

Ebben a pillanatban ezek a háború ellenes tüntetések erősebb hatást gyakorolnak, mint a megvásárolt orosz, francia és angol lapok híradásai.

Az orosz betörés alkalmával Romániában a központi hatalmak barátai összeállítottak és erősebb intézkedésre készültek. A „Moldova”, a „Steagu” és a „Jaschi” nagyban agitál-

nak Oroszország ellen és figyelmeztetik Romániát, hogy most elérkezett az a pillanat, amikor Románia fegyvert foghat a központi hatalmak mellett. Az a körülmény, hogy Oroszország — felhasználva Románia szorult helyzetét — határsértést követett el, világosan megmutatja Romániának, hogy mely nagyhatalom mellett foglaljon állást. Az orosz barátok a határsértésben az Oroszország melletti harc megkezdését látják, míg a konzervatív pártok vezetői azt beszélik, hogy Oroszország Romániát oly módon akarja háborúba kényszeríteni, mint Anglia és Franciaország Görögországot. De Bratianu nem Venizelos. A konzervatívok tiltakoznak az ellen, hogy a ruszotílek az oroszokat egyenesen az országba csalik és a kormányt betörtözött tények elé állítsák.

A négyesszövetség fizetett lapjai már úgy elvesztették tekintélyüket, hogy már nem is hisznek nekik. Beavatott politikusok szerint a hangulat jelenleg nem aggodalmat keltő. Az orosz kormány is feltűnő módon sietett, hogy elégtételt adjon a marmornicai bevonulásért, mert észre kellett venni, hogy ezen a helyen a határ egy kissé el van tolvá, úgy, hogy azt az orosz csapatok vezetőinek tudniuk kellett volna. Természetesen az oroszok nem vonultak volna rögtön vissza, ha nem lettek volna abban a tudatban, hogy ez az elhírózott sakkhúzás az ő diplomáciai ügyességüket esetleg rendkívüli módon blamálná.

Jelentőségteljes bizonyítékaul Románia békes magatartásának, figyelembe nem véve az orosz betörést, elmondhatjuk, hogy az áruszállítás Németországból és Ausztria-Magyarországból Romániába és viszont változatlanul

tovább folyik. A gazdasági megegyezést a politikai helyzet nem érinti.

A félhivatalos Independance Roumaine most is úgy jelzi a „Ceres” vonatok közlekedését, mint azelőtt. Az orosz igazgatottság, amely már hiisztóriává tájult, nem csap át Romániába. Sőt ellenkezőleg, Salandra sorsa ijesztőleg hat a román politikusokra. Románia semlegessége gazdaságilag fényesen bevált és ettől az iránytól nem tér el, mielőtt döntő események nem történnek. Salandra csufos bukása intő példa.

IRODALOM ÉS MŰVÉSZET.

* Rózsahegyí és Huszár Aradon. A kabaré még mindignemívesztett vonzóerejéből. Aradon is, másutt is a változatos műsorról kiadósabb és különlegesebb élvezeteket vár a közönség. Legtöbbször természetesen esalódik, hiszen a kabaré-attrakcióknak csak igazán kis, százaléka művészi értékű. Az a színházi est amely az aradi közönségnek ma osztályrészeül jutott, sehogyse illik bele a kabaré-esték keretébe, noha ilyenül hírtette a színházunk vezetősége. Két kedves humor, játékos kedélyű művészember vállalkozása volt az, amely megfogta és magával ragadta a közönséget. Talán nem is volt fontos, hogy mit mondanak el, mit játszanak előttünk, amit tettek, s a hogyan tették: abból kerekedett ki valamelyes derűs kellemes hangulat, jóleső érzés, mosolygás és verbőénye. Rózsahegyí finomabb és jellegzetesebb volt, Huszár groteszk, de fegyelmezett. Kettőjük pompásan összesimult és megértő játéka igazán nagy siker záloga volt. A „Szövetségesek” című pompás kis komédiában a legbrilliansabb dolgokat produkálták. Faragó Sári kisasszony egy pár dal kellemes elmondásával szerzett tapsokat s szerepelt még egy Rónai nevű ur. (Z. A.)

A színház hírei. Góth Sándor és Góthné Kertész Elna fellépései. A nyári idénynek művészi eseményei kétségtelenül most kezdődnek, amikor is a Vigszinnáznak e két osziopos tagja kezdi meg vendégszereplését. Szerdán első fellépésük alkalmával a „Ciklámén” kerül színpadra. Csütörtökön a „Baecarat”. Pénteken a Vigszinnáznak két újdonsága kerül színpadra: a „Kaland” és a „Háromszög” két egyfelvonásos vígjáték, ugyanez estén két magánjelenetet is adnak elő Góthék. 1. „A svung”, írta Márkus László, előadja Góth Sándor, 2. „A hölgyek ligája”, írta G. Kertész Elna, előadja Góthné. Szombaton utolsó fellépésük alkalmával „Az ingovány” kerül színpadra. Az összes Góth-estékre jegyek előre válthatók a téli színház rendez helyeirei mellett, a színházi pénztárnál. — Rózsahegyí Kálmán és Huszár Karoly (Puti) ma teljesen új műsorral tartják második estélyüket. Az az óriási siker, amely első estélyükön volt, biztositja a második lényesebb eredményét. A közönség fokozódó lelkesedése kísérte minden mozaulatukat. A mulatság letőpontja „A szövetségesek”-nél volt, melynek előadását a harsogó kacaj többször megukasztotta. „A szövetségesek”-et kedden este megismétlik.

* Az aradi zenekonzervatórium hatodik háshangversenyét rendezte vasárnap. Közel száz növendék vett részt a hat hangversenyben, minden reklam nélkül és esekély beléptűdj mellett tiszta bevételként maradt 500 korona a jótékonyásra. És pedig: a vak katonák részére 100 kor., a hadiarvák részére 400 kor. A ki rendszeren látogatta az intézet hangversenyét, újra csak arról győződhetett meg, hogy az aradi zenekonzervatórium Müttermüster József igazgatása mellett a külsőségek mellőzéseivel a tartalmas, szonid zenefejlesztést tűzte ki főfeladatául.

Oroszok pusztítása román földön.

(Három napos orosz uralom. — Orosz lapok Románia ellen.)

Távirati tudósítás.

Bukarest, június 19.

Mamornicáról jelentik a bukaresti lapoknak:

A múlt szombaton éjjel Mamornicánál román területre áthatott orosz csapatok hétfőn éjjel vonultak ki a községből.

Patrasou román tábornok vasárnap reggel meglátogatta Keller orosz tábornokot, hogy az orosz csapatoknak Románia területéről való visszavonulásáról tanácskozzanak.

Az események megbeszélése után Keller orosz tábornok sajnálkozását fejezte ki a történetek felett és közölte, hogy el fogja rendelni a három ezrednek azonnali kivonulását Románia területéről.

A kormány által kiküldött kárbecsítő bizottság tegnap délelőtt utazott el Mamornicába.

Bukarest. „Az oroszok elvonulása után” címen a „Minerva” ezeket írja: Dorohoból azt jelentik nekünk, hogy az oroszok elvonulása után a lakosság és a hatóságok ismét visszatértek a falvakba. Az oroszjárta kerület prefektusa, Stavri A. eszidőszerint azzal foglalkozik, hogy az oroszok által okozott károkat állapítja meg. Megerősíthetjük azt a hírt, hogy a Patrasou tábornok parancsnoksága alatt álló VIII. divízió közvetlenül a határon áll.

Bukarest. A bukaresti lapok jelentik:

A kormány által Mamornicába kiküldött bizottság, amelynek azt a megbízást adták, hogy az orosz csapatok által okozott károkat megbecsülje, visszatért Bukarestbe. A bizottság tagjai megkísérelték a határ felé menni és a vizsgálatot megkezdeni, ámde nem fognattak munkához, mivel a román határ közelében heves harcok vannak folyamatban és mintegy 200 méternyi távolságra attól a helytől, ahol a károkat okozták, golyózápor hull a román területre. Az osztrák-magyar csapatok megszállva tartják a Mamornicával szemközt fekvő magasiátokat, ahonnan hevesen tüzelik az orosz csapatokat. Ezen harcok folyamatán egy Liga G. nevű román határőr-katona meg is sebesült, amint a határon őrzőparatot végzett. A kárbecsítő bizottság a harcok megszűnte után végzi el munkáját.

Bukarest. A Jassyban megjelenő „Jaschui” írja: Bukarestben ugyanazon pillanatban hangzott fel a kiáltás: „Eljen Oroszország!”, amikor moszkovita ezredek patái megszenteltelenítették Nagy István földjét.

A megvásároltak szájából előtörő ezen kiáltás tulajdonképpen ellenünk irányul. „Eljen Oroszország!” ugyanis megsemmisítést jelent mindannak, amit az egyesülésre áldoztunk. Azaz, hogy „Oroszország éljen”, Moldovának meg kell halnia. Ennek azonban nem szabad megtörténnie! Hadd tudja meg ezt Fi-

lipescu, aki titkos katonai megegyeződést kötött Oroszországgal. Hadd tudja meg különösen Bratianu miniszterelnök atyja, aki a Bessarábiáról való lemondást 1878-ban kellemetlenül aláírta. Hadd tudja meg Take Jonescu ur is, aki a királyt a trónról való megfosztással merészkedik tenyegetni, azért, hogy őt egy fejedelemmel helyettesítse.”

Bukarest. A Novoje Wremja, az orosz sajtó leghatalmasabb organuma, — amint ezt a bukaresti lapokban olvassuk, hosszabb cikkben foglalkozik Bratianu román miniszterelnök politikájával.

Az orosz lap a többek között a következőket írja: A közönyösség politikája Törökország és Bulgária iránt, elég szomorú eredménnyel járt reánk nézve. Ideje lenne már, hogy Romániával más módon bánjunk el. Az erre alkalmas eszközökben valóban nincs hiány.

Ertesültünk arról, hogy az Oroszországból Romániába szállított halakat minden átrakodás nélkül egyszerűen tovább viszik Ausztria-Magyarországba. Szabad ezt megtérni?

Biztosítékot kaptunk arra nézve, hogy egy bizottságot küldenek ki annak megállapítására, hogy béke idején Oroszország mennyi élelmiszert szállított Romániának? Jövőben azután csak annyit szállítanak, amennyit a bizottság a fentiek megállapítása után meghatároz. Azt kérdezzük itt magunktól: Miért ennyi taradság? Kötelezve vagyunk-e arra, hogy bármily keveset is szállítsunk-e Romániának? Nem zárhatjuk-e le mi is a határainkat, amint azt Svédország velünk szemben oly gyakran megtette?

A román lapok jelentik: Az orosz offenzívával foglalkozva, a Birsevijsa Wjedomosti megállapítja annak politikai jelentőségét is és azon meggyőződésére ad kifejezést, hogy az a semleges országokra, úgy különösen Romániára és Görögországra is kétségtelenül hatást fog gyakorolni.

Romániára vonatkozólag az orosz külügyminisztérium ezen írhivatalos szócsöve ezeket írja:

„Ez az ország tulságosan sokat foglalkoztatja a szövetségesek diplomatáit és ellenségeinket egyaránt. Reméljük azonban, hogy most stratégiánkkal elérjük azt a célt, amelyet Bukarestben székelő diplomatáink nem tudtak elérni.”

Tisztelettel kérjük

azokat a t. tabori előfizetőinket, akiknek a tabori postaszámuk megváltozott, hogy egyidejűleg a régi tabori postaszámukat is írják meg, mert ellenkező esetben a lap pontos küldésében fennakadás állhat be.

Megszoritják a hadisegélyezést.

(A gyári munkások segélyének redukálása. — A nyári munkaidő.)

Az Aradi Hozzófoly tudósítójától.

Arad, június 19.

A hadisegélyek körül nálunk eddig is igen sok zavar volt és a parlamentben már számos alkalommal kifogásolták, hogy a hadbavonultak családtagjai olyan csekély összeget kapnak, amely még béke idején sem volna elegendő a kenyérre, nem pedig most, amikor minden jobbszörösen megdrágult. A hatóságok azt hangoztatták, hogy a hadbavonult felesége menjen dolgozni, azonban akinek három-négy gyermeke van, az nem hagyhatja őket otthon és nem mehet a gyárba, vagy a hadiműhelybe.

Eddig kétféle segélyben részesülhettek az arra szoruló egyének. Volt rendes államszegélyük, amelyet hadbavonult családtagjaik után kaptak és a nyomorba jutott önálló kereskedők és iparosok külön ipari segélyt is huáltak, amelyet a kereskedelmi és iparkamara útján tolyósított az állam. A legújabb rendelkezés szerint azonban ezt az ipari segélyt olyanok nem kaphatják meg, akik a rendes államszegélyt is élvezik. Ennek az az oka, hogy a nyomorgók hihetetlen számmal jelentkeztek és az állam nem tudott másképpen igazságot szolgáltatni. A segélyösszegeket ugyanis lehetetlen emelni az állam anyagi helyzetére való tekintettel, tehát kénytelenek a segélykérőket megrostálni. Ez a rostálás különben még tovább is tart, mert a napokban érkezett rendelet szerint a pénzügyminiszter a nyári hónapokban az ipari segélyt kétharmadára leszállította. Ennek következtében a segélyezették most már csak minden két hónapban kaphatják meg pénzüket. A miniszteri rendelet indokolása az, hogy a nyári hónapokban igen sok munkaalkalom kínálkozik a mezőgazdaság terén, tehát a hadbavonultak hozzátartozói könnyebben kaphatnak napi szám munkát. A rendeletet kibocsátó fórum azonban elfeledte, hogy az ipari segély leginkább a városi lakóknak járt eddig, már pedig a szatós, vagy a szabómester felesége, gyermeke nem mehet kapálni, mert már a harmadik napon ágynak dűlne a halálos kimerültségtől.

A segélyre szorult egyénekre még egyéb meglapítás is vár. A legújabb intézkedés szerint — amelyet egyes városokban már meg is valósítottak — azok a családok, melyeknek egy-két tagja a gyárakban dolgozik, semmiféle segélyt nem kaphatnak. Ennek az lett a következménye, hogy a munkások ki-kimaradtak a gyárakból, mert ott annyit nem kerestek, hogy az államszegély nélkül meg tudták volna élni. A gyárból kikerülve, ismét megkapták az államszegélyt és olyan munkát kerestek, ahol a hatóság elől jobban el tudtak bujni és mint munkanélküliek szerepelhettek. A hének ugyanis csak bizonyos napjain dolgoztak. Emiatt a gyárak küldöttsegileg arra kérték a pénzügyminisztert, hogy a gyári munkásoknak is adassa meg továbbra is a segélyt. Ezt a kérelmet a miniszter nem tudta teljesíteni és kijelentette, hogy legközelebb újból rendezi a segélyek ügyét. Aki állandóan dolgozik az államszegélyt fog kapni, ha pedig anya és gyermeke is dolgozik, akkor az anya segélye teljesen megszűnik, de a gyermek teljes összegben megkapja a segélyt. Meg kell jegyezni, hogy az aradi hatóságok egyelőre az összes gyárimunkásoknak tolyósítják az államszegélyt, amennyiben azok tényleg megérdemlik azt.

Építési engedélyt kér a Széchenyi gőzmalom.

(Bizottsági tárgyalás a környék háztulajdonosaival.)

— Az Aradi Közlöny tudósítójától.

Arad, június 19.

As aradi Széchenyi gőzmalom részvény-társaság igazgatóságának nevében Walder Gyula és Neuman Károly báró dr. igazgatók a tanácstól a legett malom felépítésére engedélyt kérnek. Mithogy azonban — mondják a kérelmezők — a nagy malom felépítése a háborús viszonyok következtében hosszú időt vesz igénybe, azt is kérik, hogy a tanács adjon engedélyt a telek hátsó részén álló kisebb malom ideiglenes üzembe helyezésére.

A nagy malom építésére azért kér az igazgatóság építési engedélyt, mert mint a kérvényhez csatolt és Green Nandor tőkapi-tány által kiállított hatósági bizonyítvány tanúsítja, az ipartelep csak részleges tükárt szenvedett. Megmaradt a vállhat erőtelepe, a gőzkazánok és azok befalazása, a csővezeték és egyéb kazánházi berendezések, szivattyutelepek. Épen maradt két gőzkazán, a dinamó és az egész malom hosszában elvonuló fő-közfűtő. A gyárkémény semmit sem szenvedett.

As igazgatóság 1877. évben kiadott 918-1877. számú telepengedély alapján az építési engedély sürgős megadását kéri.

Megemlítjük, hogy a telepet a legmesszebb menő tűzbiztonsági követelményeknek megfelelőleg fogják rekonstruálni, állandó vízszolgáltatás céljára tűzbiztos tornyot építenek, költséget nem kimélve Sprinkler rendszerű önműködő tűzoltó berendezéssel szerelik fel. A Sprinkler berendezés hasznavehetőségét misem bizonyítja jobban, mint hogy a biztosítótársaságok ott, ahol esem berendezés van felszerelve, 50 százalékos díjengedményt nyújtanak. Megjegyezzük még, hogy a szépészeti követelményekkel is számolni kívánnak és a malom-épület utóára néző homlokzatát díszes kivitelben fogják építtetni úgy, hogy az épület a Boros Béni-tér díszét fogja alkotni.

Kéri továbbá az igazgatóság, hogy a Boros Béni-téren levő üzlettelepükön az 1877. évben 918/877. szám alatt kiadott telepengedély alapján egy ideiglenes kis malomszerkezet berendezésére, illetve felszerelésére az engedélyt adja meg a tanács.

Ennek a kérelemnek indokolására előadják, hogy a malom felépítése a háborús viszonyok következtében a munkás és anyaghiány folytán igen hosszú időt vesz igénybe és nehézsé teszi annak üzembe helyezését és csak a körülmények kényszerítik arra, hogy addig is, míg a nagy malom felépíthető lesz, egy kisebb ideiglenes malomszerkezet berendezése útján használják ki megmaradt erőtelep teljesítő képességét. Hadviselési és országos közérdekek szolgálatát — írják a kérelmezők — amikor az új idényre egy olyképen berendezett malmot szereztünk fel, mely a lehetőség határáig kiadja a kenyérmagvakat és dacára ezen magas kiaknázásnak egészséges élvezhető isztat állít elő.

— Nem kisebb mértékben szolgálunk azonban városi érdekeket, mikor a mai nehéz viszonyok között Arad város tisztellátásában tevékenyen részt veszünk és minden alkalommal a város közérdekeinek rendelkezésére állunk. A Boros Béni-tér kereskedői nagyon megéreznek, ha 100 munkás és 20 hivatalnok hacsak hónapokra is elszűkségletet más körzetben szerznék be. Ezek volna a provisori-

kus malomoknak minél előbb való üzembe helyezésének számokban ki nem fejezhető előnyei.

A város pénztára is tekintélyes összeget vezet, ha a telep üzembe szünetelni kénytelen, mert a lóvasutnak kifizettek 1916. január hónapban 2151 koronát, február hónapban 2731 koronát, március hónapban 3017 koronát, április hónapban 3034 koronát, összesen 11.024— koronát.

A felsorolt 4 hónapban az üzem nem volt teljesen kihasználva, azonban így is 33.000 korona bevételtől esnek el a város közérdekei vállalata. Mint azonban köztudomás szerint a nagyobb áru értékesítés és elszállítás az augusztus-decemberi hónapokban bonyolódik le, úgy a lóvasut a ma már rendelkezésére álló és a követelményeknek megfelelő vontató erővel fokozottabb mértékben részesedik a teherforgalom lebonyolításába. Pótadóba fizet a vállalat egy évben a városnak 11.000 koronát, követsévként 8000 koronát, tehát fenti 33.000 koronával együtt összesen 52.000 koronát, mely bevétel a lóvasut mostani teljesítő képessége folytán könnyen 60.000 koronára emelkedhetik.

— Ha a jövedelmektől eszik a város közérdeke, mi pedig arra leszünk kényszerítve, hogy üzemünket másutt folytassuk, mivel munkásainkat és tisztviselőinket nem hagyhatjuk kenyér nélkül és részvényeseink érdekeit is meg kell védenünk. Nyilvánvaló, hogy csupán csak a város fog károsodni, mert eszik egy majdnem 60.000 koronát kitevő évi jövedelmektől, ami a provisorikus malom ideiglenes berendezésének és használatának vételenek esetén befolyyna.

As építészeti bizottság szerdán délelőtt tizenegy órakor tartandó ülésén tárgyalja a kérelmet. As ülésre meghívták a bizottság tagjain kívül az érdekelt városrészes összes háztulajdonosait is.

SPORT.

+ OTE/L.—ATE/L. 2:1. Vasárnap délután ismételen egy kiváló teniszjáték, a szép öszajátékot proukkaó fővárosi csapat, az O-budai Torna Egyesület első főtball csapata mérte össze erejét az Aradi Torna Egyesület jelenleg kitűnő formában levő első csapatával. Mindkét csapat ellenen játszott, s változatos és élvezetes játék után az OTE kiváló csapata 2:1 arányú győzelmével végződött a mérkőzés. Bíró: Bodnar József ATE jó volt. Folyó hó 22-én, esztendőkor (Urnapián) a Temesvári 33 Football Club első csapata lesz az ATE vendége. A temesvári csapatban a harctérről ittthon időző kiváló játékosok is szerepelni fognak, így egy szép, s élvezetes mérkőzésben lesz ismételen része Arad város sportkedvelő közönségének. — 25-én, vasárnap délután öt és fél órakor a Budapesti Athletikai Club kitűnő első csapata lesz az ATE vendége. A BAC a nadi kupa mérkőzések folyamán legutóbbi találkozásakor 3:0 verte az FTC kiváló csapatát. A BAC—ATE mérkőzés annál is inkább kiváló és érdekes lesz, mert még a BAC első csapata Aradon sohasem szerepelt. A mérkőzések mindenkor az ATE Uvar-tér sporttelepén zajlanak le.

+ As Aradi Vadászegylet 1916. évi június hó 28-ik napján, vasárnap délután 12 órakor az Aradi Ipar- és Napbank tanácstermében tartja rendes évi közgyűlést, melyre a rendes tagokat meghívja Lőcs Rezső elnök.

Harctéren kitüntetett orvosnő.

(Eltismerés a humanus hősöknek.)

Az Aradi Közlöny tudósítójától.

Arad, június 19.

A hadügyminisztérium sajtóirodája közli: (Egy vakmerő orvosnő.) A bécsi egyetemnek ismert alakja volt mindenha Delours Walderode Mária grófnő, aki a nők sorában, mint egyike a legelsőeknek szereste meg az orvosi oklevelet. Már békeidőben is nagyrebecsülték komoly tudását s azt az önteláldozó szorgalmat, amellyel tudományos képzését tökéletesíteni igyekezett, de valódi orvosi és szamaritanus odaadásáról csak a háboruban tehető tanúbizonyságot.

Mint a Vörös Kereszt alkalmazott orvosnője szakadatlan munkájával jelentős része volt azokban a nagy sikerekben, amelyeket a linzi egészségügyi osztály fel tudott mutatni. De nem csupán az ápolásban volt tevékeny, hanem igazi hivatottságának tényes tanúságát adta a harctéren is, amikor Sabácnál arról volt szó, hogy 159 súlyosan megsebesült és ragadós betegségben levet katonákat kellett elszállítani. Anélkül, hogy csak gondolt volna is a ragályra, személyesen vette át ezeknek a szerencsétleneknek a szállítását, átvázolta őket a Macsván s aminek oly igazi vakmerőséggel hozzáfogott, meg is valósította tényes eredményt. Egyetlenegy katonája nem maradt hátra s ilyen módon ennek a valóban vitéz uriaszónynak segítségével valamennyien megmenekültek a borzalmas fogságtól s a borzalmas haláltól.

Dr. Delours Mária grófnő ezért a tettéért a hadiékítményes másodosztályú ezüst tiszleleti jelvényt kapta meg.

(Nehéz tengerrel a rajvonal előtt.) 1915. május 8-án az osztrai magasiatok ellen indított rohamozó támadások visszaverése alkalmával a telepen, mely a védőárokról a messze előlétekvő megligyelőhelyig vezetett, hirtelen fölmondta a szolgálatot. Egyike az ezernyi-ezer gránátoknak, amelyek köröskörül laktarták a mezőt, minden föltéves szerint szétszaggatta a vezetékdrótot.

Joska Miklós, a cs. és kir. budapesti mozdároszatag szakaszvezetője erre kilépett a védőárból s a drót mentében oszva haladt előre addig a pontig, ahol a vezeték össze volt szakgatva, s kijavíttatta azt. Később azonban még kétszer kellett megtennie ugyanazt az utat, az ellenség puszkagolyóinak sürű mporában, mivel a telekondrót mindannyiszor tönkretette az orosz pergőtűz. Amikor aztán harmadszor is óvatosan kimászott, hogy a hátrább fekvő lövészárkot próbálja elérni, hirtelen egy mozdulatlan testbe ütközött s mivel a formarudája után itélve a saját tisztünknek kellett lennie, Joska szakaszvezető a veszedelmet figyelmeire se méltatva, éleszetni kezdte, amíg az eszméletét vesztett test csakugyan magához is jött.

As életre keltett katona Dobrzansky Cas-laus hadapród volt, akit egy nemes gránát iszonyu roboanása a levegőbe vágott föl s akkor a magasból úgy vágta a földre, hogy ajultan terült el. A bator szakaszvezető most valára kapta a hadapródot. Természetes, hogy mivel nemes termet volt kénytelen cipelni, többé nem fedezhette magát, hanem teljes magasságában a mezőn haladván, kitűnő célpontot nyújtott az ellenségnek. De szerencsése nem hagyta el, mert a veszedelmes tüzöncse sikerült átvágnia s sebesült hadapródot s azután biztos helyre juttatta. A bator szakaszvezető úrnek magatartásáról a Vörös Kereszt tiszteltjevőnye. kapta meg.

Kilenc visszavert orosz támadás.

— Nem nyomulhat az ellenség Lemberg ellen. — A negyvennégyesek hőstette. — Nem gyöngült többi frontunk. — Csernovic feladása. —

— Ejjel 2 órai telefonjelentés. —

Budapest, június 19.

Budapest. A Pester Lloyd jelent a sajtóhadiszállásról: Az orosz offenzíva tizenötödik napjának legkimagaslóbb eredménye az volt, hogy Lapuenótól a határig az oroszok kilenc támadását vertük vissza. Különösen lényeges volt a 44-esek rohama. A felső Stocneanál tört nyertünk. Észak Bukovinában és a Strypánál nem történt mezevesesebb esemény.

Budapest. A sajtóhadiszállásról jelentik: A tegnapi orosz hivatalos jelentés a következő: Hogy előnyomulásukat Lemberg felé tartassa, az ellenség a többi fronton erős tartalékokat vont össze és több helyen heves támadásokba ment át. Brusilow tábornok csapatai az ellenséget üldözik. Kolkivol keletre az ellenség megtámadta állásainkat, de veresen visszavertük. Üldöztük az ellenséget és behatoltunk állásaikba a Strytől északra és 15 tisztet és 800 katonát elfogtunk. Rozicsetől északnyugatra siberiai csapatok heves küzdelem után a németektől elvettük Svidniki falut és itt 4 tisztet és 450 katonát fogtunk el. Tegnap lovaságunk elűzte az ellenséget Kadziwlowból, megszállta a várost és az ellenséget tovább Brodyba visszavetette. Parancsnokaink jelentése szerint a nemet és osztrák-magyar csapatok menekülésszerűen vonulnak vissza. A sniatyn-kolomeai uton heves támadásunk az ellenséget visszavetette a Csermanava tón túl.

Budapestről telefonálja tudósítónk: A Pester Lloydnak jelentik Bécsből: Csodálatos, hogy az orosz offenzíva nem fogadja jól az entente sajtója. Az entente lapok észrevehetőleg tartózkodnak az orosz sikerek nagyfokú dicséretétől. Hogy ennek mi az oka, az világos. Ugy látszik bizonyos bizalmatlanság uralkodik az orosz támadások és az oroszok előnyomulása iránt. Azt a benyomást is kelti az entente lapoknak ez a tartózkodása, hogy az orosz offenzíva az entente-nak valami tervét keresztelte. De különösen az keltett csalódást, hogy a várt eredményt, hogy tudniillik az offenzívával Ausztria-Magyarországnak és Németországnak többi frontját fogják meggyöngyíteni, az orosz offenzíva nem tudta elérni.

Budapest. A Pester Lloyd katonai kritikusa Hueber őrnagy Csernovic elestéről a következőket írja: Csernovici csapataink nyolc napon át, dacára a kedvezőtlen viszonyoknak, nagy hősiességgel álltak ellent az orosz támadásoknak, amint az Pilsner Baltia harcmezéjén várható is volt. Az oroszoknak a városra való előnyomulása nem volt tartandó, annál is inkább, mert a hadvezetésünk meg akarta akadályozni, hogy a városban utcai harcok feladjanak ki, a helyek nagy pusztítást okoztak volna a városban. Ezért adta azt az utasítást a hadvezetésnek, hogy Csernovicet ki kell üríteni. Katonai szempontból Csernovic eleste nem jelent többet, mint valami más falunk elvesztése, sajnálatos csak az, hogy az oroszoknak sikerült a Pruth déli partját is elérni. Az a körülmény, hogy ezzel Csernovic is kezükbe esett, sikereiket sem stratégiai, sem taktikai szempontból nem nagyobbitja. Csernovic nem volt vár, hanem nyílt város, amely előtt csapataink csak támaszpontokat építettek, ép úgy, mint azt más helységeknél tették. Helyzetünk az oroszok tegnapi sikereitől átalakult csak annyiban változott kárunkra, hogy az ellenségnek sikerült a Pruth déli partját elérni, a város elvesztése azonban nem változtat az eseményen.

Csernovic bevételétől eltekintve az oroszok offenzívája semmiféle más sikert nem ért el. A helyzet nagyjában változatlan. Sehol sem sikerült az oroszoknak bennünket újabb vonalainkból kiszorítani. Észel szemben azonban ellentámadásaink több helyen sikerrel jártak.

Csernovic bevételétől eltekintve az oroszok offenzívája semmiféle más sikert nem ért el. A helyzet nagyjában változatlan. Sehol sem sikerült az oroszoknak bennünket újabb vonalainkból kiszorítani. Észel szemben azonban ellentámadásaink több helyen sikerrel jártak.

VÁROS ÉS MEGYE

Rendkívüli városi közgyűlés
szénvásárlás miatt.

(Kokszot árussít a város a községeknek.)

As Aradi közlöny tudósítójától.

Arad, június 19.

Arad város gazdasági széké ma délelőtt Lócs Résző helyettes polgármester elnöklésével tartott ülésében bontotta ki az 1916-17. évi koksz és szénvásárlás fedezésére kiírt versenytárgyaláson beérkezett ajánlatokat. Az aradi község és koksz forgalmi vállalat ajánl: porosz kokszot 5 kor. 80 fillér nyári és 5 kor. 95 fillér téli szállításra, porosz szenet 5 kor. 80 fillérért métermassánként. Hajlandó a lekövetendő mennyiségnek 20 százalékát mint teljes szállítást a város rendelkezésére bocsájtani. Nem vállal felelősséget a szállítási határidő betartásáért. Róth József lupényi dió kokszot 5 kor. 50 fillérért, porosz szenet 5 kor. 90 fillérért, petrossényi darabos szenet 5 kor. 30 fillérért ajánl. Kneffel Károly és fia gázgyári kokszot 4 kor. 85 fillérért, dió kokszot 5 kor. 24 fillérért nyári, 5 kor. 39 fillérért téli szállításra. Farkasgyári aknászenet 4 kor. 38 fillérért, porosz szenet 4 kor. 34 fillérért, illetve bármely bányából 5 kor. 15 fillérért ajánl, 25 százalék teljes szállítást vállal.

A tanács, tekintettel arra, hogy valamenynyil illetékes tényező azt ajánlja, hogy a szenet nyáron szerezze be a város, június 23-án rendkívüli közgyűlésre hívja össze a törvényhatóságot és bemutatja az ajánlatokat, kérve a Kneffel Károly és fia cég megbízását. Javasolni fogja továbbá, hogy a város a gázgyári kokszból legalább nyolcvan vaggont vásároljon és a felesleges mennyiséget árussítsa a lakosságnak.

Ugyancsak a közgyűlésnek kell vállalatba adnia az Ujtelep öt utcájának esatornázási munkálatait is. A ma megtartott értekezésem két ajánlat érkezett be: Popoli és Eberlein 14,685 koronát, Pallegriani Dávid 14,626 koronát kéri.

Megalakult.
az olasz kormány.
(Tusulyban a balpart. — A „nemzeti” kabinet.)

Sajtó tudósítók telefonjelentése.

Budapest, június 19.

Luganó. A király közbelépésére végre sikerült Boselli kabinet alakítása. Boselli tegnap végleges listát állított össze, melyet a király ma megerősített. A lista a következő: Boselli elnök tárca nélkül, bisolatti ügyvéd, politikai biztos hadicélokra, Orlando ügyvéd, belügy, Sonnino báró külügy, Carcano kincstári, Rusini közoktatásügy, Borone hadügy, Corsi tengernagy, tengerészet, Carotte vasutügy, Sachigazságügy, Meda pénzügy, Bonori közmunka, Hera posta, Boronini gyarmatügy, Rauner földművelésügy, Nava ipar és végül Commanini tárca nélküli miniszter. Június 27-én a kamara elé lép az új kabinet, hogy politikai vitával szavazást provokáljon. A Tribuna szerint Giolittiek kijelentették, hogy mindenesetre támogatni fogják az új kabinetet. A kabinet nyolc tagja konzervatív, a demokrata szövetség öt tag által van képviselve, a kabinet többi öt tagja pedig középut a pártárványok között.

Luganó. Az új kabinet ma tartotta első ülését, amely az államtitkárok választásának volt szentelve. Boselli fogadta a hírlapírókat és kijelentette nekik, hogy lehet ugyan a kabinet ellen azt a vádat emelni, hogy kissé a bal felé hajol, de meg kell hagyni, hogy ép a demokraták érdeklődtek a legjobban a háboru iránt. Ezt nem volt szabad elfelejteni a nemzeti minisztérium megalakításánál. Az összes pártok résztvettek a kabinetalakításban, hogy a kabinet tényleg az egész nemzetet képviselje.

Luganó. A Popolo d'Italia azt írja, hogy nagy óvatossággal kell fogadni azt a hírességet, mintha a király a kormányválság dolgában beszélni óhajtana Giolittival, aki jelenleg egy Róma közelében lévő községben tartózkodik. Azt is állítják, hogy Ugo Brusati tábornok, a király adjutánsa, akiről a minap az éteves hír járta, hogy kegyvesztett lett, állítólagos néhány giolittianus politikussal tárgyalt.

Luganó. Csak kevés olasz lap, köztük a Tribuna, ismeri el annak jogosságát, hogy Giolitti híveit is meg kellene hallgatni a kormányválság dolgában. A lapok többsége erős küzdelmet hirdet ez ellen. Giolitti állítólag a következő kijelentést tette:

— A háborús pártoknak maguknak kell folkanalazni most a levelet.

Harctéren levő katonáknak

a legkedvesebb és legalkalmasabb ajándék egy hazuról érkező hírlap. Az „ARADI KÖZLÖNY”-t a táborba minden aradi katona olvassa.

H I R E K.

— **Kltüntetés.** A király az ellenséggel szemben tanúsított vitéz magatartása elismerésül Mőssmer József 12. huszárezredbeli főhadnagyot újlag a signum laudissal, Fekete Gyula 33. gyalogezredbeli hadnagyot a signum laudissal tüntette ki.

— **A Hadi-termény r.-t decentralizálása.** A lapok már több ízben jelezték, hogy az új kampány fokozottan nagyarányú munkáját a gabona-beszerzés és a lisztelosztás körül a HT. központja nem lesz képes akadálytalanul és a kellő pontossággal ellátni és azért multhatatlanul szükséges lesz a jelentősebb forgalmi gócpontokon kirendeltségeket létesíteni. A mint most értesülünk, ez a decentralizálás már befejezett dolog és az országban egyelőre negyvennégy körzetet, illetve ugyanennyi kirendeltséget fognak létesíteni — köztük egyet Aradon is — amelyek a központ hatáskörében és felügyelete alatt ugyan, de bizonyos tekintetben önálló ügykörrel fognak működni. Ezeknek a kirendeltségeknek működésébe bevonják a hazai malmoknak az egyes rayonokban telepes képviselőit, valamint a lisztkereskedőket is, akiknek szerepet fognak juttatni a megyék és városok lisztükségletének elosztása körül. A kirendeltségek egyik főtevékenysége az lesz, hogy a vidéki malmokban termelt őrleményeket átvegyék és a fogyasztókhoz eljuttassák és hogy a központ és a malmok között való elszámolást állandóan ellenőrizzék. Természetesen a kirendeltségeknek gondjuk lesz arra is, hogy a területükön felmerülő szükségletet minél gyorsabban kielégítsék.

— **A Weitzer kastélyra vevő jelentkezett.** Dr. Panholzer János gráci ügyvéd távirati pton azzal a kérelemmel fordult Varjassy Lajos polgármesterhez, hogy vajjon hajlandó lenne a város a Weitzer hagyatékából vásárolt Halberschlosst és a hozzá tartozó telket 200.000 koronáért eladni, mert vevő jelentkezett. A tanács ma délelőtt rendkívüli ülésében foglalkozott ezzel a kérdéssel, mielőtt érdemben határozna, azt fogja megkérdezni a gráci megbízottjától, vajjon az eladás után milyen nagyságú terület marad a város birtokában és ezért mindenekelőtt helyszínrajzot kér és tudatja a megbízottal, hogy a Halberschlosst csak akkor adja el, ha a vevő a leltárban szereplő ingatlan becsértékénél nem fizet kevesebbet.

— **Rendkívüli városi közgyűlés.** Kintzig János főispán a következő hirdetőnyel teszi közzé: Arad szab. kir. város törvényhatósági bizottságának 1916. évi június 25-ik napjának délután 4 órájára rendkívüli közgyűlést hirdetek, amelyre a törvényhatósági bizottság tagjait meghívom. Tárty: A tanács jelentése a város részére szükséges kő- és pirazén szállítása iránt tartott ajánlati tárgyalás eredményéről. 2. U. a. jelentése az Újtelep egy részének csatornázásával kapcsolatos munkák biztosítása iránt megtartott árlejtés eredményéről. 3. U. a. jelentése a járványkórház berendezése iránt megtartott versenytárgyalás eredményéről.

— **A vak katonáknak.** Rotn Izidor (Arad) 10 koronát, Gombel Lujza 20 koronát küldött postán az Aradi Közlönyhöz a vak katonák részére. A pénzt rendelkezési helyére juttatjuk.

— **Olasz proklamációik.** Olasz repülők, amikor legutóbb ellátogattak az Isonzo-irontra, ezerszámra dobáltak le kis kék proklamációkat, amelyek katonáink felüdítése szempontjából igen jónak bizonyultak. A katonák ugyanis kitűnően mulathattak az olasz proklamáción, amely magyar nyelven volt fogalmazva és így szólt:

Az osztrák parancsnokság nem szólt nektek saját balsorsáról. Dél-Tiroiban számtalan ember magyar-osztrák katona áldozatul esett a bevenhetetlen olasz állások előtt. Az oroszok áttörték a magyar-osztrák 160 kilométer hosszúságú rajvonalat a Pripet partjai és a román határ között. Ezalatt az oroszok kezébe 60,000 osztrák katona, számtalan ágyú meg tüzérségi munitió esett.

Az oroszok levertek három magyar-osztrák hadsereget, 200 ezer emberrel.

Az olaszok úgy látszik, azt hiszik mi is az ő módszerük szerint dolgozunk: remegve takarjuk a valóságot, nem engedjük a kedvezőtlen hírek terjesztését. Proklamációban tudatják, hogy az oroszok hatvan-ezer emberünket ejtették foglyul, amikor közkezen torognak az orosz jelentések, a melyek — ha lud, legyen kövér — ép a duplájáról 120,000 emberről regélnek!

— **Arad kórházfejlesztési tervel.** Mint-hogy Arad város törvényhatóságának közgyűlése a Spitzer Ignác hagyatékában lévő 540.000 koronát a gyermekkórház fejlesztésére használja fel, utasította a tanácsot, hogy a felhasználás programját készítse el és mutassa be a törvényhatóságnak. A tanács mai ülésén úgy határozott, hogy a főispán a polgármesterrel együtt egy bizottságot küld ki, amely a fejlesztést előkészíti és ha ez elkészül munkájával, csak azután viszik a közgyűlés elé.

— **A kereskedelmi levelek cenzurálása.** A kereskedelmi miniszter igen fontos dologról értesítette az aradi kereskedelmi és iparkamarát. Ismételtén előfordult, hogy a magyar kereskedők és iparosok külfölddel folytatott levelezéseikben és oia küldött nyomtatványküldeményeikben a legutóbbszór vigyázatlanságból és gondatlanságból olyan adatokat is közöltek, amelyek az ellenség tudomására juthatva, a hadviselés érdekeire telettel hátrányosan hatnak (katonai megrendelésekről, egyes nyersanyagokban fennálló szükségéről és más katonai vonatkozású adatokról tesznek említést.) A miniszter kijelenté, hogy az egyesek által elkövetett eme hibák természetesen a kereskedelmi levelezések szigorúbb cenzurálásával és ezzel nagy késedelemmel is maguk után vonják, jó lesz tehát a kereskedelmi levelezésekben nagyobb óvatosságot tanúsítani.

— **Az új adójavaslatoik és a kereskedők.** Arra való tekintettel, hogy az aradi kereskedő-osztálynak minél előbb legyen módjában a képviselőház elé terjesztett javaslatoknak a kereskedő-osztályt érintő részével megismerkedni, az Aradi Kereskedők Köre folyó évi június 25-én tartandó közgyűlésének napirendjére töltette az adójavaslatoik ezen részének ismertetését. Az adójavaslatoikat Bolgár Lajos, az aradi kereskedelmi és iparkamarának segédtitkára fogja ismertetni. Az ügy fontosságára való tekintettel a kör elnöksége kéri

a tagokat, valamint az egyéb érdeklődő kereskedőket, hogy a közgyűlésen minél nagyobb számmal vegyenek részt.

— **Érettségi vizsgálatok az aradiközépiszkolákban.** Az aradi középiszkolákban most fejeződtek be az érettségi vizsgálatok. A hadköteles érettségizők bevonulásuk előtt hadiérlettségi bizonyítványokat kaptak, míg az ifjúságnak az a része, akik még nem kerültek sorozás alá vagy nem váltak be, most tettek érettségi. Az érettségi vizsgákon dr. Timár Pál budapesti betedik kerületi főgimnázium igazgatója elnökölt, aki a vizsgák befejezése után teljes elismerését nyilvánította Buzián István liceumi igazgató előtt. A kir. főgimnázium VIII. osztályában jelesen érettek: Barta Tibor, Blaszovszki Miklós, Curgai Kálmán, Kürthi Vilmos, Ozimmerman Gusztáv és Licker Adrienna. Jól érettek: Batta Sándor, Huszár Lajos, Steiner József és Marek Erzsébet. Érettek: Fantó Jenő, Fischer Ferenc, Fodor Sándor, Herczeg Vilmos, Issekutz Béla, Jakab Endre, Kugel Zoltán, Moldován Szabin, Prodánovits Mladin, Reisz Géza, Simonffi Aladár, Br. Urbán Pál, Vass Titusz és Verner Mátyás. Hadi érettek: Bánfi Sándor, Blaisitter Géza, Demján Aurél, Faragó Tibor, Gross Dezső, Hollender István, Kintzig Endre, Klein László, Pálmai Andor, Páris László, Reichler Jenő, Soós István, Szakáts Gyula, Timódi János, Weisz Tivadar, és Ozettel Ernő. Az aradi állami főreáliskola VIII. osztályának ifjúsága szintén jó eredménnyel fejezte be az idei tanévet. Jancsovics Ferenc igazgatónak és a tanároknak az elnökölő miniszterbiztos teljes elismerését fejezte ki. Az érettségi vizsgát szép eredménnyel tették le: Adier Sándor, Angele Jenő, Cs. Endes Dániel, Jancsovics Emilia, Szeibert Ferenc, Trayttler Endre, Zorán Jenő, Hadi érettek: Cséh Károly, Lengyel Aladár, Moskovitz János, Probst Béla, Szabados Arpad, Szathmáry Zoltán, Szánthó László, Szilbereisz József és Wonisch József. A hadiérlettek szintén kitűnően érettségiztek. A felső kereskedelmi iskolában, ahol a kereskedelmi miniszterium részéről Csécsi József dr. miniszteri titkár és a kultuszminiszteriumból Putnoki Mózes főigazgató vezették az érettségi vizsgálatokat, azok eredményét csak a kedden tartandó záróértekezlet után hirdetik ki.

— **Pincér-sztrájk.** A Városi kávéházban tegnap délelőtt kiütött a nagy — osuda sztrájk. Ahogy szaknyelven mondják: „a pincérek letették a hangerit.” A bérmozgalom, amelynek célja havi 10 korona fizetésjavítás volt, csak pár pillanatig fenyegette veszedelemmel az ebéd utáni kapucint, mert a tulajdonos a megmaradt fizetépincér vezérkari főnöksége alatt új hadsereget, néhány pincérleányt állított munkába, akiket a közönség meleg és tapintatos szimpátiában részesített. A bérmozgalom még nem ért véget, de mire a háború véget ér, remélhetőleg ez a súlyos probléma is megoldásra talál.

— **Halálozás.** Waller József nyugalmazott államvasuti főmérnök tegnap délelőtt öt vennyolc éves korában elhunyt. Temetése holnap, kedden délután négy órakor lesz Orcy-utca 25 számú házból.

— **Schweidel József fiának temetése.** Budapestről teleonálja tudósítónk. Schweidel József aradi vértanu egyetlen fiát Schweidel Béla nyugalmazott negyvennyolc éves honvednászár századost, aki nyolcvannyolc éves korában tegnapelőtt meghalt, ma temették el a fővárosi impozáns részvéte mellett.

— **Házasság.** Vidor Sándor és Eberant Irma t. hó 18-án házasságot kötöttek. (Minden külön értekezés helyett.)

— Moltke halála. Berlinből táviratozzák: Moltke vezérezredes hirtelen halálának közeli körülményeiről a Wolff-ügynökség a következőket jelenti: Saját kívánságára Moltke vezérezredes, a helyettes vezérkar főnöke mondotta el az emlékbeszédet Goltz báró tábornagy fölött a hadsereg és vezérkar nevében. Körülbelül tíz percig beszélt, megkapó szavakkal esetelve az elhunyt tábornagy hadvezéri és emberi erőnyeit. Moltke azután ledült. A török nagykövet német nyelven mondta el emlékbeszédét, amely körülbelül öt percig tartott. Már e beszéd alatt a Moltkehez legközelebb ülők látták, hogy Moltke megremeg és sőhajta lecsúszik a székiől. A szomszédjában levők és néhány jelenlevő orvos odafutottak és a szőnyegen elhelyezték az ájultat. Az elnök azonnal berendezte az emlékünnepet és kérte a jelenlevőket, hogy mielőbb hagyják el a termet, mert Moltket nyilván tragikus eset érte. Az orvos, akinek egy tápoldónó és egy másik ápoionó, valamint a bíróalmi gyűlés elnöke segítségkért, pár perc múlva megállapította, hogy Moltke szívszélhűdés következtében meghalt. Megható lálvány volt, amiut az elhunyt a gyászszal bevont teremben feküdt, barátjának, az imént méltatott Goltz báró tábornagnak mellszobrára előtt. Megtört szemű Vilmos császár szobrára voltak irányítva, amely a terem közepén állott.

Budapesti tudósítók telefonálja: Vilmos császár Moltke özvegyének a következő táviratot intézte: Nagy főnadszállás. Az imént kaptam férje halálának megrázó híreit. Szűkben vagyok a szavaknak, hogy érzéseimnek teljes kifejezést adhassak. Mély megindultsággal gondolok az elhunyt háboru előtt történt megbetegedésére. A háboru rényes előkészítése csak az ő fáradhatatlan munkájának volt eredménye, amelyet miut a hadsereg vezérkarának főnöke vezetett el. Emléket sohasem fogom elfelejteni és mindig nálam emlékeztetnem tartom, hogy ki volt ezen egyenes lelkű, becsületes ember az én számomra és a hadsereg számára. Igaz barátomat vesztettem el benne. Vilmos.

— Otven százalékos tisztviselői utazási kedvezmény az Acevnel. Az Aradi és Csanádi Egyesült Vasutak igazgatósága az állami, megyei, városi alkalmazottak, községi jegyzők, aljegyzők és segédjegyzők (amennyiben ez utóbbiak képesített jegyzők) állami, községi és telekezeti tanárok, tanítók és lelkészek, (lelkészek csak akkor, ha egyuttal rendes és állandó iskolai hitoktatók), az aradi szintársulat tagjai részére; mindezek nejei és kiskoru általuk elartott keresetnélküli gyermekei részére; ugyanezek részére, ha nyugdíjazottak is, a évi július hó 1-31 kezdődőleg vonalain történő 15 kilométeren felüli utazásoknál az eddigi 33 százalékos menetdíjkedvezmény helyett, tekintettel a fix fizetésű tisztviselői karnak a háboru okozta drágaság folytán előállott nehéz helyzetére, 50 százalékos menetdíjkedvezményt engedélyez. Ez a kedvezmény az Aradi és Csanádi Egyesült Vasutak által kiállítandó évi arképes-, vagy pedig egyszeri utazásra jogosító igazolványok alapján vehető igénybe. Mindkét fajta igazolvány a kedvezményre jogosítottaknak a hivatali főnökség által igazolási záradékkal ellátott bélyegtelen kérvényre adatik ki. A kedvezményt gyakran igénybevevőknek az évi arképes igazolvány kiváltása tétetik kötelezővé és az ilyen irányú kérvénnyel az igazgatósághoz 2 korona kiállítási díj és a kedvezményt igénybe venni óhajtónak egy újabb időből származó arképe látogató-jegy alakban kéregpapíron 10 es fél

centiméter hosszúságban és 6 és fél centiméter szélességben küldendő be. Az évi arképes igazolvány egy naptári évre állítatik ki, ennek elteltével érvénytelenné válik és a következő naptári évre leendő érvényesítés végett a hivatali főnökség által látalmazott kérvénnyel és 2 korona érvényesítési díjjal az igazgatósághoz beküldendő. Azon kedvezményre jogosult részére, kinek évi arképes igazolványa nincs, a hivatali főnök által igazolási záradékkal ellátott kérelem alapján egyszeri utazásra jogosító igazolvány adatik. Az 50 százalékos kedvezmény a folyó évre kiadott, illetve érvényesített és még a régi kedvezmény igénybevitelére, jogosító arképes-, nemkülömben a f. évben kiadott és a régi kedvezmény igénybevitelére jogosító egyszeri utazásra jogosító igazolványok alapján, amennyiben utóbbiak érvényessége különben még nem telt le, minden további érvényesítés nélkül a f. naptári év tartamára, igénybevehető.

— Ongyilkos kísérlet. Tegnap reggel telefonon jelentették a rendőrségnek, hogy a Gyár-utca 26. számú házban öngyilkosság történt. Hecht Arnold dr. tb. főorvos ment ki és megállapította, hogy az öngyilkos Kovács Józsefné, aradi iparos felesége, morfiomot ivott. Az öngyilkos asszonyt be szállították a kórházba. Kovács Józsefnének nemrég jött haza férje a harctérről sebesülten és most újból vissza készült oda, s az asszonynak öt gyermekével újból egyedül kellett volna maradni. E felváltó sikeresedésében határozta el magát az öngyilkosságra. Allapota nem súlyos.

— Atöröklés. (Szociális dráma az Uráriában.) A nagy tenger tulsó oldaláról jön és azt vizsgálja, hogy az ember, aki öröklött bűnnel van megélezve, válhatik-e valaha hasznos tagjává a társadalomnak. Erkölcsei tartalma, magasra törő ideális cél megvalósítása közben ismerteti bennünket a filmművészet legújabb csillagával, Hall Ellával, ezzel a 17 éves ragyogó szépségű szeniális művésznővel. Amerika már sok mozidramát szállított nekünk, de ilyen tökéleteset még egyet sem. Egész realizmus, mindenütt természetesség jellemzi e filmet. A szereplők élők, eselekmények mindig indokolt és fellépésük a dráma eselekményét előre viszi. Plasztikus fényképek, logikus érdekes eselekmény és a kitünő játék az életet és a valóságot varázsolja élénk a vászonra és ha idáig való diadalutjában ez a film mindenütt szenzációs sikert ért el, úgy ezen jeles tulajdonságainak köszönhetik. — Odette, a Francezsa Berni filmremek közkívánatra legközelebb az Uráriában. 5

— A dadogók és már beszédhibában szenvedők részére pár nap múlva tanfolyam nyílik Aradon. A tanfolyamot Kovács Tini vezeti, akinek a dadogók beszédhibájának gyökeres javítása terén rényes sikerei vannak. A tanfolyamra 25-ikétől lehet jelentkezni a Fehér Kereszt-szalonjában. 3131

— Amerika leánya IV. — az Apollóban. A negyedik lejezet ma esti bemutatója szenzációs volt minden tekintetben. Hatalmas embértömegek néztek végig a nagyszabásu képet, amelyben az izgalmasabbnál is izgalmasabb jelenetekkel találkozunk. Lóverseny, automobil hajsz a mozinak minden hatásos eszközét felhasználta az amerikai filmgyár e filmjében, amelyet az Apolló még kedden mutat be. 3

— Alkalmi olcsó árak a Fischer áruházban. Jó minőségű lenér vagy szines férfi ing darabja 7 korona, egy nyuszór kemény kalap 7 korona, fekete finom esztergált narisnya 2:50 korona, gyermek patent es cérna ha-

risnyák 1:50 koronától 3 koronáig. Megérkeztek a gyönyörű matröz sapkák és leányka kalapok 3 koronától 7 koronáig. Egy férfi vagy női nyers selyem arnyó 8 korona. Fischer Nagy Áruháza. 1727

— Gyermek-kocsik, gyermek-székek csakis Fischer nagyáruházában 20 koronától 200 koronáig.

EGYESÜLETI ÉLET.

(*) Az Aradi Gyermekfelruházó-Egyesület tegnap délelőtt 11 órakor tartotta a tagok igen élénk részvétele mellett közgyűlést. A közgyűlést Schóor Gitta nyitotta meg, melágen üdvözölve a megjelenteket, a jegyzőkönyv vezetésére Probst Bóake egyesületi titkárót, annak hitelesítésére pedig Kara Mancsi és Mees Boske tagokat kérve fel. Ezután Probst Boske titkár olvasta fel az évi jelentést. Az egyesület, annak tagjai minden erejükkel latba vetették, hogy az elmúlt nehéz és megpróbáltatással teljes esztendőben az egyesület szép hivatásának megfelelhessen. A múlt év március 15-én rendezett jelvényakció szép anyagi eredménnyel járt s az egyesület így az elmúlt télen 90 gyermeket — köztük 81 nadiárvt — ruhaztatott fel 2282 korona költséggel. Ez különösen a tagok buzgóságának köszönhető, akik 42 darab leányruhát maguk varrtak meg. Ez évben Priegi Irén elnökő távollétében gróf Untritz-Amadé Emilné védnök kezdeményezte és rendezte fáradhatatlan buzgósággal, önfeláldozó munkássággal, időt és fáradságot nem kímélve, az egyesület jótékony célú előadását, amely igen nagy erkölcsi és anyagi sikerrel járt. Az előadás bevételé 8523 korona volt s így a kiadásokat és a hadsegélyzo Hivatának jutottat usz százalékot is levonva, ötezer korona jutott az egyesület céljaira. Végül bejelentette a titkári jelentés, hogy Priegi Irénke elnökő a legutóbbi választmányi ülésen bejelentette lemondását, amit a választmányi tagok — ugyszintén ez alkalommal a közgyűlés — sajnálatlaltal vette tudomásul. Végül Fischer Iona pénztárosnő terjesztette elő a zárszámadásokat.

(*) Az aradi „Fehér Kereszt” közgyűlése. Az aradi „Fehér-Kereszt” gyermekvédő Egyesület június 18-án, vasárnap délelőtt tartotta meg a városhaza tanácsstermében évi rendes közgyűlést. A közgyűlés örvendetesen tudomásul vette Keller Lajos egyesületi titkár évi jelentését és az egyesület tisztviselőinek Bácskay Béla dr. indítványára a meglepő szép eredményért köszönetét nyilvánította. Ezután betöltötte választás utján az időközben megüresedett védnöki és tisztviselői állásokat, melynek eredményekért egyhangu lelkesedéssel megválasztattak védnökökül: Kintzig János, Kintzig Jánosné, özvegy báró Urbán Ivánné és özvegy Avarify Gyuláné, elnökké: bellusi Baross Ferenc dr., társelnöknővé bellusi dr. Baross Ferencné, alelnöknökké gróf Untritz-Amadé és báró Neuman Alfrédné, pénztárnokká: Povázasay Soma, ellenőré: Exterde Kálmán báró, igazgatósági tagokul: dr. Pozsgay István és Szántó Gyula, választmányi tagokul: dr. Baross Lajosné, dr. Baross Zsigmondné, Háss Erzsébet, Jakabity Gyuláné, Purgly Jánosné, Baross Lajos dr., Deutsch Andor, Halász Jenő, gróf Untritz Amadé, Rámer István, Parecs Béla dr., ifj. Vass Gusztáv és Varjassy Lajos dr., orvosokul: Stauber Andor dr., Luszt Ferenc dr., Csillag Ignác dr. és Patkós Gábor dr., végül a pénztárnoki állástól megvált Exterde Kálmán bárónak 14. évi buzgó, lelkiismeretes és önzetlen működéséért köszönetének adott kifejezést. Az egyesület 1916. évi költségvetése 14.144 kor. bev.



Csak azoknak a cigarettázóknak,
 akik egészségükre való tekintettel szivesen költönek naponta 2-3 fillérrel többet
MODIANO-clubspecialitè szivarkahüvelyek

Olvasó Tanácsra a hüvelyekben minden szem Bronz, sem színyomás,
 és minden hüvelyben benne van viznyomással a gyáros aláírása: *O. J. Halász*

Halász Ferenc, a Modiano-gyár vezérképviselője, Budapest.

tel a 13.744 kor. szükséglettel állapított meg, egyben jóváhagyólag tudomásul vétetett a h. elnök dr. Leitner Ernő által előterjesztett 1918. évi munkaprogram, mely szerint az egyesület működését a folyó évben Aradgátra s a vármegye 8 járására is kiterjeszti a legalább egy szülőházat létesít az állami gyermekmenhely-lyel kapcsolatosan. Kitérő lelkesedéssel vette tudomásul a közgyűlés, hogy a múlt évben az aradi Fehér Kereszt által fenntartott oecese-működés intézése felügyelete alatt állott oecese-működésnek nem is egészen 80%-a halt el, míg az ország többi oecese-működés köztül a szülőknek 28%-a pusztult el. A közgyűlés alapelveit a belügyminiszter kívánságának megfelelően módosítván elhatározta még, hogy Aradon augusztus 19-án és 20-án gyermeknapot rendez s annak rendezésére gróf Ühtritz Amadéné urat kéri fel.

KÖZGAZDASÁG ÉS KÖZLEKEDÉS.

— A szőlőállás a ménesi kerületben. A 2-ik permetesés folyamatban van. Peronospora nagymérvben mutatkozik, fűrtökön is van, sőt szőlőmoly is nagymérvben jelentkezik. A szőlők fejlődése erőteljes, a virágzás vége felé jár. Az elmúlt héten helyi jég volt nagy záporral. Jó termésre van kilátás. Borkészlet elegendő. Bor ára hektolitereként 120-140 korona.

Felelős szerkesztő:
 Rudnyánszky Endre.

NYÁRI SZINHÁZ

Kedd, 1918. június 20-án:
Magy kabarét est.

Közkezdés este fél 9 órakor.

NYILTÉR.

(Az ocsenrovat alatt közlöttékért nem vállalunk felelősséget)

Özv. Szabó Sándorné úgy a maga, mint gyermekei Bertus és Sárika nevében is mélyen lesújtott szívvvel tudatja az összes rokonsággal, valamint a jóbarátok és ösmerősökkel, hogy szeretett férje és aya

Szabó Sándor

magy. kir. 2-ik honvédegyalozredbell tart. főhadnagy,

folyó évi június hó 15-én, életének 48-ik évében, a harctéren szerzett betegség következtében a Breko-1 cs. és kir. tartalékkórházban Belgrádban, rövid, de kínos szenvedés után jobblétre szenderült.

As elhunyt hült tetemei Belgrádban katonai pompával helyeztetett örök nyugalomra.

Áldott legyen felejthetetlen emléke!

Arad, 1918. június hó 19-én. 3133

„Odette“ jön.

Limbeck János és fia első m. kir. szab. érekeporosó gyára és temetőrendező vállalata.

Özv. Waller Józsefné szül. rómszéki Trux Erzsébet úgy a saját, valamint az alólkottak, számos rokon és jóbarát nevében is fájdalomtól megtört szívvvel tudatja a hön szeretett, felejtethetlen jó férj, jó gyermek, gondos apa és rokon,

Waller József

nyugalmazott államvasuti kisméternök,

1. évi június hó 18-án, délelőtt 10^{1/2} órakor, életének 58-ik, savartalan boldog házasságának 5-ik évében, hosszas szenvedés után, a Mindenható rendelkezéséhez képest történt jobblétre szenderültét.

Felejtethetlen halottánk földi maradványai június hó 20-án, délután 4 órakor fognak Orczy-utca 25. számú gyászaházból a róm. kath. anyaszentegyház szertartásai szerint történt beszentelés után a felső temetőben lévő családi sírhelyen az örök pihenésre elhelyeztetni.

Az engesztelő szent-missa áldozat a boldogult lelki üdvéért folyó évi július hó 5-én délelőtt 9 órakor fog a főtisztelendő Minorita-atyák templomában a Mindenhatóknak bemutatattatni

Nyugodjék békében!

Arad, 1918. június hó 19.

Waller Antal, édes aya. Ösv. Engelhardt Jakabné szül. Waller Antónia és gyermekei, nagynénje és unokatestvérei. Kolozsy Sándorné szül. Ruzicka Irén, nevelt leánya. Kolozsy Sándor, veje. Kolozsy Erzsike, unokája. 21

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás

ellen megbízható és legjobb hatású szer a

Tusinal-cukor

Ára 80 fillér.

Tusinal-tea

Ára 80 fillér.

Ha tyukszemé van és gyöttri nagy kín,

A legjobb gyógyszer az Anagallin.

Ára utasítással 1 korona.

Fejkorpát

leggyorsabban megszünteti

az eddig egyedül ily szer, a világhírá „Krovil“ korpakencőcs.

Ára egy tégelynek 2 korona.

Gyöngyfehér fogakat

nyerünk a

Doré fogpaszta

használatával. Nem habzik! A szájüreget desztinfiálja, utólszen kellemes. Ára egy porcellán-szelencének 70 fillér.

Fenti szerek kizárólagos készítője és egyedül nagy mennyiségben:

HAJÓS ÁRPÁD

gyógyszertára Arad, Andrásy-tér 22. sz. (Megyeháza mellett)

Gépész

50 lóerejű Diesel-motorhoz, aki malomszakmában jártas, román nyelvet beszél,

azonnali belépésre kerestetik.

Ajánlatok fizetési igények megjelölésével „Megbízható gépész“ jelige alatt a kiadóhivatalba kéretnek. 3074

FOG. MOHR JEANNETTA
 vizsg. fogtechnikusnő

aki 20 éven át a legnagyobb világvárosokban, mint Newyork, Berlin és Bécsben a fogászati téren legjobb sikerrel működtem, tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy helyben: Luther Márton-utca 1. sz. a. II-ik em. egy a mostani kor igényeinek megfelelő fogászati műtermet nyitottam, ahol legújabb berlini és amerikai módszer szerint kezelem betegeimet, oghuzás teljes érzéstelelítésessel (fagyasztás útján.) Aranyhidak, aranykoronák, mindennemű kaucsuk fogazatok, szápadás nélkül és légkamrával. Arany, ezüst, amalgám, porcellán és cement tömések (plombák), mersékelt díj-szabás mellett készíttetnek. Becses pártfogását kérve tisztelettel Mohr Jeannetta, vizsg. fogtechnikusnő. Rendelő órák: d. s. 8-12-ig, d. n. 2-7-ig. Vidékiek 24 óra belül kielégíttetnek. 1271

Apró hirdetések.

ÜZLETEK.

Egy jóforgalmu vendéglő
elszámolásra átadó. Cím a kiadó-
hivatalban. 3112

INGATLAN.

2 kishold

beltelekkel bíró egyemeletes adó-
mentes bétház előnyös feltételek
mellett eladó. Aradi Kereskedelmi
Banknál. 3057

KÜLÖNFÉLE.

Pompás zamatu rumot
készíthetünk a Földes és Hehs-féle
Rumessenciából. 6 deci szesz-
hez öntsünk 4 deci vizet, 1 kis
üveg rumessenciát, ára 30 fillér
és kész a legfinomabb, legkelle-
mesebb zamatu rum. — Földes
gyógyszertár, Hehs gyógyszertár,
Batthyány-utca. 12

Betanított vizslát

keresek vadászszexzonra kölcsön,
vagy esetleg megvételre. Cím a
kiadóhivatalban. 3076

Hehs Vasas chinabóra.

Suverén szer vérszegénység, sáp-
kór, szédülés, a vérszegénységből
eredő ideg-bajok, étvágytalanság,
gyomorbántalmak, láz, általános
gyengeség ellen. Páratlan vér-
képző és vérjavító, biztos óvszer
malárius fertőzések- és minden
infectióból eredő megbetegedés
ellen ugy felnőtteknek, mint gyer-
mekeknek. Ara 2'60 kor. Hehs
gyógyszertár, Földes gyógyszertár.
12

Jól jövedelmező

vállalat betegség miatt 26.000 ko-
ronáért eladó. Betanítás díjtalan.
Bővebbet Trombits-utca 16. Ugyan-
ott üzembépes cséplőgaranturák
magánjáró és vontató eladók.
3111

Szörmek,

ruhaneműek, szőnyegek megóvá-
sára ajánlunk molykeveréket
40 és 60 filléres csomagokban.
Legfinomabb resublimált Naftalin
kilónként 1 kor. 30 fil., Rovar-
port szóró dobozban 20, bádóg
dobozban 30 és 60, üvegekben 30
és 60 fillér. Patschuli levelet
kilónként 3.50 K. Földes gyógy-
szertár, Deák Ferenc-utca. Hehs
gyógyszertár, Batthyány-utca. 12

Értesítés!

Van szerencsém a n. 6. közön-
ség b. tudomására hozni, hogy
Weitzer János-utca 15. szám
 alatt

Órás és ékszerész

üzletet nyitottam. Hol raktáron
tartok mindennemű zseb- és fal-
órát, ékszereket a legegyszerűbb-
től a legdiszesebbig. Javítást el-
vállalok a legjutányosabb árban.
Szíves pártfogást kér

Gerber Henrik,
órás és ékszerész. 2914

Uraságok,
gazdászok és kereskedők
figyelmébe!

Hadi foglyok és munkások részére:
férfi ruha, bakkanos és
komisz-ingek, lábravalóval
bármely nagy mennyiségben olcsó
árban kapható.

Herzfeld Gyula
Asztalos Sándor-utca. 2155

Rum—likőr

essentiák és compositókban
állandó nagy raktár.

Saját véd-
jegyzett „Rumarem”
50 filléres üvegekben, mely
2 liter linom tearum ké-
szítéséhez elegendő, min-
denütt kapható. 502

Nagyban kapható:

Szemző Ármin
árnyugnökségénél, Arad.
Telefon 592. szám.

Málna-éter, valamint l. Málna-eszenc kapható.

Málna-éter, valamint l. Málna-eszenc kapható.

Telefon 556.

Telefon 556.

Darabos meszet

szállít teljes kocsirakományonkint
jutányos árban. 8108

Szilágyi és Társa

cég Arad, Vilmos császár-tér 4. sz.

Gépolajek,

Gépfaggyú,

Kocsikenőcs,

Kőolaj,

Szappan,

Gyertya,

Gyufa,

Szóda,

Keményítő,

Raffia

állandó nagy raktár.

Hubert József

Arad, Szabadság-tér.

Telefon 262. sz.

Ablakredők

Valódi amerikai önműködő
ablakredőnyök gyári rak-
tára.

Gyermek-kocsik
nagy választékban.

Zimmermann Ignác

norinbergi diszmu- és játék-
áru üzletében. 2181

Arad, Szabadság-tér 21.

Eladó

a Kápolna-utca 8/a. sz.
ház (Lipót-utca sarok.)
Bővebbet a tulajdonosnál

Bittenbinder János,

Németszentpéter

Kedvező alkalom!

Arad legforgalmasabb he-
lyén évek óta bevezetett
vevőkörű

papírkereskedés

előnyösen átadó október 1-re,

esetleg előbb is áruval, vagy anél-
kül. Évente 6—7000 koronát tisztán
jövedelmez. Kényelmes, biztos
existencia. Teljes című levelek
„Komoly szándék” jellegére a ki-
adóhivatalba kéretnek. 3126

Nyomtatványok

csipos kivitelben készülnek az
Aradi nyomda r. t. nyomdájában.

Gépolaj,
Hengerolaj,
Gépszir,
Firneisz,

Sózott hal,

Köles kása,
Szalonna,

Házi szappan

kapható

Kalmár Endre cégnél

Arad, Arpád-tér 5. szám.

Városi és megyei telefon 670.

Waffen
varrógépek

műhímszere és ipari cé-
lokra, utólérhetetlen tartóssá-
guk, könnyű, zajtalan járás.

Waffenrad kerékpárok, Iró-
angyal védjegyes és Colum-
bia gramophonok, legújabb
felvételű Király Ernő lemezek
kizárólag

Hammer Vilmos

műszerésznél kaphatók

Arad, Szabadság-tér 5—6.

Telefon szám 96. 1168

Sulkowski József M.
uradalmában Pankotán

ELADÓK:

jókarban levő cséplőgépek, gőzmoz-
donyok (lokomobilok), 1 fekvő benzin-
motor (6 lóerős), kévekötő aratógépek,
vetőgépek, Sack-ekék, Sack-féle lóka-
pák és egyéb gazdasági eszközök.

Jószágfelügyelőség.

3127

Apró hirdetések.

OKTATÁS.

Isr. Fininternátus Arad

Chorin Aron-u. L. Felvess vall. különbség nélkül beíratko, rendes és mag. tanulókat a jövő tanévre, előkészít felelősséggel javító, pót, és összevont vizsgálatokra. Kívá- natra prospektust küld. 8061

Lokomobil

és eséplőgépközelői tanfolyam nyílik meg, 3 hétig tart; a nap- pai és estéli órákban lesz tanítva. Az aradi áll. fa- és fémpipari szak- iskolában beíratkozhatni minden hétköznap este 7 órákor. Az igaz- gatóság. 8184

LEVELEZÉS.

„Gyöngyvirág 16.”

Sokalg. Csütörtökre helyet és időt a találkozáshoz. 1961

„Első lépés”

levele van H. nagytól. Vegye át asonnal. 8188

ALKALMAZÁST KERES.

Hadmentes,

földműves iskolát végzett egyén gazdaságba kulcsári, vagy egyéb bizalmi állást keres. Szekeres Zoltán Thököly Imre-utca 4. sz. 8129

Bármennyi eséplést

elvérek 2 magánjáró géppel. Kap László Angyalok, Temes- megye. 8128

Eséplésre kisegítő

gépészeknek ajánkozok, vizsgázott fiatalember. Cím a kiadóban. 8135

Kereskedelmi végzett

irodista perfect német, irodai teendőkhöz járatos, alkalmazást keres. Cím a kiadóban. 8121

Boksa Péter

kőműves vállalkozó elvállal javítást, meszelést, nedves falak rendbeho- zását. Sparherdtot kenyérsütéshez igazít. Mihály-utca 64. sz. 8019

Pénztárnoknői

állást keres intelligensebb nő, ki- nek férje hadbavonult. Cím Urszné, postafiók 167. 8104

ALKALMAZÁST NYER.

Vidéki

fűszer- és vaskereskedésbe ke- resek levelezésben és pénztárke- zelésben teljesen járatos pénztáros- nőt, ki hajlandó vidéken alkalmaz- sában maradni. Ajánlatokat eset- leg fényképpel hadbavonulásom miatt Kitter Jakab Nagyvárád, Szt-János-u. 19. címre kérem. 8180

Egy szerény igényű

mólnár, ki a magyar és román nyelvet bírja, asonnal felvétetik. Cím a kiadóban. 8184.

Fiatal segédet

azonnali belépésre keres. Reisz Jó- zsef, Alsósimánd. 8081

Egy ügyes

jó házból való moinártanone, tel- jes ellátással azonnal felvétetik. Cím a kiadóban. 8125

2 joern öltösű tin,

tanulóknak fizetéssel felvétetik. Rosenblüh H. és Tsa cégnél, Sza- badság-tér 19. 8182

Gyakornok

4 középiskola végzettséggel, fel- vétetik Vass József fakereskedő- nél, Ujarad. 2987

Keresek

vegyszerkereskedésbe ügyes se- gédet, ki románul is beszél. Weisz Mór Székudvar. 8071

Gyermektelen

házmester-pár megbízható, tu- lius 1-re felvétetik. Az asszonynak ügyesen kell takarítani. Lakás, fűtés és világítás kivül némi fizetésben is részesülnek. Foglal- kozás, kor, és eddigi munkái- ködása megemlítése mellett. Aján- latot boríték alatt „Tiszta” jelzé- re a kiadóhivatalba kérek. 8108

KIADÓ LAKÁS.

Asonnal kiadó

Petőfi-utca 10. számú házban, a színház közelében egy modern 4 szobás utcai lakás, a legmodernebb mellékhelyiségekkel. Bővebbet a házfelügyelőnél. 844

Butorozott 3 szobás

lakás, mellékhelyiségekkel azon- nal kiadó Thököly-ter 6. sz. 8187

Kiadó

különbejárattal utcai butoro- zott szoba villanyvilágítással, kapukulcsal. Déli órában tekint- hető meg. Simonyi-utca 6. szám. 8102

Két különbejárattal

utcai butorozott szoba kiadó, eset- leg jó házi koszt is kapható Ru- nyadi-u. 6 I. em. 8650

Egy földszintes

modern 4 szobás lakás földszo- bával augusztus elsejére kiadó Apponyi-körtut 7. 8107

VÉTEL ÉS ELADÁS.

Gummit

pneumatikot, használtat és hulla- dékot is veszek. Ifj. Asbóth Gyula, Zrínyi-utca 4/c. 8122

3 éves eséplőgarantúra

teljes felszereléssel, juan-os áron eladó, vagy bérveadó Ugyanott 15 hl. seprőpálinka eladó. Cím a kiadóban. 8186

„Jon”

az ideális fehér vasson és antilop cipőtisztító szer. Kis üveg 80 fill., nagy üveg 1 K. 10 fillér, kapható kizárólag a Cipőtörszékben. 181

Veszek

a legmagasabb árban uraktól leve- tett férfi ruhát, mindenféle egyen- ruhát, valamint használt butort. Vidékre is megyek. Bieker Ignát, Szent Pál-utca 12. sz. 299

Szép fehér

gyermekkocsi eladó. Erzsébet-körtut 87. II 12/a. 8189

Borax

kapható Färber Lajos cégnél. 2779

Erkélyek,

ablakok, sírhelyek, virágágyak díszítéséhez Pelargonía (muskátlí) különböző színekben eladó. Meg- rendeléseket elfogad az Aradi és Csanádi Egyesült Vasutak külön- birtok kezelésébe, József főherceg- ut 22. szám. 2990

Beszkénpor

kapható Färber Lajos cégnél. 2421

Új butorhitel!

Butorok a legjobb kivitelben kap- hatók, hitelképes egyéneknek köl- csön és részletfizetésre szállítok Garai Károly bej. cég butorüzleté- ben Aradon, Asztalos Sándor-utca 5. sz. 918

„Az új házirendről

alkotott szabályrendelet kapható Pichler Sándor papirkereskedésé- ben és könyvnyomdájában, Sza- badság-tér 1. Telefon 308. 611

Hárs

majunga és tamatáve minden mennyiségben kapható Fär- ber Lajos tüzserakereskedésé- ben. 2095

Baromfivesz ellen

biztos szer kapható Wajdits gyógy- szertárban, Ferenc-tér közkörház- sal szemben. Kis üveg 1 kor. 50 fillér, nagy üveg 2 kor. 50 fillér. 2722

Egy használt,

de jókarban lévő négykerektű kézi kocsis megvételeire kerestetik. Aján- latok az Aradi és Csanádi Egyesült Vasu ak külön birtok kezelésé- hez József főherceg-ut 22. sz. in- tázendők. 2989

Kávé

minden mennyiségben és minő- ségben kapható Pollák József tüzserenagykereskedésében. 2774

Liptói túró,

Groier sajt és vaj naponta kapható kis és nagy mennyiségben Pollák József cégnél. 2549

Hárs I-ő rendű

Manjuga és Tamatáve kapható kis és nagy mennyiségben Pollák József cégnél. 2550

Homok.

Finom vagy kavicsos homok ház- hoz szállítva kapható Porcánál, Bocskó-utca 7. 8079

Keresek

megvételre bármily mennyiségben gazens (kracherils) üvegeket. Gla- ser, Weitzer-utcai kórház. 8095

Lőszerszám

alig használt, bír istránggal, fran- cia hajtószárral, olcsón eladó. Bő- vebbet Schwarz Pálnál, Városi kávéház. 8098

Polgari

tin- és leányiskolai használt tankönyvekért legjobbat ad Mi- nerva, Kniser I. könyvkeres- kedése, Dobó-u. 1. sz. 1061

Nagyszámú bevált a harcokon kü- lösközi és általában mindenkiéni mint legjobb

Tájdalomszimplító bedörzsölés

meghűlés, rheuma, köhervény, influenza, tüssz., mell- és hátfájás stb. esetében

Dr. Richter-féle

Bergony-Liniment. csapóolaj

Bergony-Pain-Expeller pótolka.

Úvegje K.-68, 148, F.-

Kapható gyógyszerárakban vagy közvetlenül az „Aradi orvosiánbós” címzett Dr. Richter-féle gyógyszerárakban, Pétergy. 1, Elisabeth-ter, 8.

Használati utasítás.

8809

„Matteine”

poloska és molyirtó vállalat

Arad, Boros Beni-tér 1. szám.

Telefon 10-48.

(Előzetes: Pichler)

Elvállal teljes bérházak, szállodák, intézetek, nagyobb magánlakások féreg elleni biztosítását csakély évi bérért. — Poloskák és ezek petéinek végleges kiirtását egy évi jótállás mellett. A tisztítandó szobákban sem a butorokat, sem semmi más nem távoztatik el s így az irtási munkát a háztartás- ban semmi kárt, vagy zavart nem okoz!

2811

Dadogók

gyógypedagógiai tanfolyama Aradon.

Bármily fokú dadogás és beszéd- hiba — korra való tekintet nélkül — rövid idő alatt biztosan és tar- tósan gyógyítható egy teljesen új, radikális módszer alapján.

A Dr. Neumann tanár által kidolgo- zott módszer oly tökéletes, hogy minden, sőt legsúlyosabb dadogás is teljesen gyógyítható.

Gyönyörű eredménnyel végződött most egy kurzus Nagyvárádon, amelyben a legnehezebb esetek is előfordultak és a dadogásnak még csak nyoma is teljesen eltűnt.

Most Aradon egy kurzus nyílik meg, mely a februárban végződöttel követi és a tiszti főorvos ur felügyelete alatt ál- lott.

— Alulírott saját tapasztalatom alap- ján meggyőződve igazolom, hogy Dr. Neumann tanár utódja, páratlan módszer- rel a dadogók és más beszédhibákban szenvedőknél 4 hét alatt feltűnő szép és tökéletes eredményt ért el, miért is őt a dadogók oktatására a legőszintebben ajánlom.

Arad, 1916. február 25-én.

Dr. Tisch Mór,
városi tiszti főorvos.

Jelentkezések Aradon csak vasár- nap június 25-én d. e. 10-12 óráig, délután 4-8-ig és hetfőn 26-an d. e. 10-12 óráig elfogadhatnak a Fehér Kereszt-szállodában I. em. Neumann tanár beszédgyógyintézet. Dr. Rus orvos vezetés alatt Leibsh- ból. Mindeki külön külön lesz ke- zeelve. 8181